

La Parole parlée

UN PROCÈS

A Court Trial

12 Avril 1964

Birmingham, Alabama, USA

Un Procès
A Court Trial
12 Avril 1964
Birmingham, Alabama, USA

UN PROCÈS
A Court Trial

Ce texte est la version française du Message oral «A Court Trial», prêché par le Prophète de Dieu, William Marrion Branham le 12 avril 1964 à Birmingham, Alabama, USA.

La traduction de ce sermon a été fournie par Shekinah Publications. Des exemplaires supplémentaires peuvent être obtenus en contactant:

*Shekinah Publications
1, 17e Rue / Bld Lumumba
Commune de Limete
B.P. 10. 493
Kinshasa
République Démocratique Du Congo
Central Africa
www.shekinahgospelmissions.org
Shekinahmission@dr.com ou pasteurdick@priest.com*

*Veillez trouver les autres prédications du Prophète William Marrion Branham en français, anglais et en russe dans le site :
www.branham.fr*

1 Et j'espère être de retour un de ces jours, si Jésus tarde. Eh bien, je pense que vous vous demandez pourquoi... Quelqu'un a dit l'autre jour... Je me tenais à côté d'un homme très célèbre. C'est un homme que j'aime. Pour moi, ça ne sert à rien de citer... de ne pas citer son nom. C'était mon... l'un de mes amis intimes : Oral Roberts. Oral est venu à ma réunion. Frère Jack Moore était là. Il avait une petite tente en lambeaux, dressée dans les champs, là-bas du - du côté est de Kansas City, et j'étais dans un auditorium un peu plus grand que celui-ci. Et il est venu là, il s'est assis au premier banc dans l'auditoire et m'a posé la question : "Frère Branham, pensez-vous que Dieu écouterait ma prière?"

J'ai dit : "Il écouterait la prière de quiconque."

2 Maintenant, cet homme ne sait pas ce qu'il vaut, il a construit un séminaire de cinquante millions de dollars et un bureau de trois millions de dollars. Et je pense que c'est un mérite et une contribution de la foi d'un seul jeune homme de l'Oklahoma pour Dieu.

3 Tommy Osborn était là le soir où ce maniaque a accouru vers l'estrade à Portland, dans l'Oregon, pour me tuer. Et ce maniaque a dit : "Toi, espèce d'imposteur!" Il a dit : "Toi..." Il m'a taxé de tous les noms, un grand gaillard. Environ cinquante prédicateurs, qui étaient sur l'estrade, l'avaient fui. C'était un fou qui s'était échappé d'un asile [d'aliénés]. Il avait de gros biceps, énormes; il avait six pieds [1,8 m - N.D.T.], presque sept pieds [2 m - N.D.T.] de taille, il avait de gros biceps. Moi, je pesais cent-vingt-huit livres [58 kg - N.D.T.].

Il a accouru vers l'estrade et a dit : "Ce soir, je vais t'assommer en plein milieu de cet endroit."

4 Je me suis bien gardé de lui dire quoi que ce soit. Et tout le monde a reculé en se dispersant. Je me suis simplement tenu tranquille. Ne - n'essayez pas d'injecter vos propres pensées. Si vous le faites, vous serez perdu. Je me suis simplement tenu tranquille, et je me suis entendu dire ceci... C'est le Saint-Esprit qui parlait par mes lèvres.

5 Souvenez-vous, Dieu ne travaille qu'au travers des hommes. Il a choisi l'homme. Il - Il aurait pu faire en sorte que l'Evangile soit prêché par les étoiles, ou par les arbres, ou par le vent; mais c'est l'homme qu'Il a choisi. C'est ce qu'Il a toujours fait. Il a choisi l'homme. "Il révèle Ses secrets", Sa prescience et des choses, "à Ses serviteurs, les prophètes", a-t-Il dit.

6 Eh bien, ce gars se tenait juste à quelques mètres de moi et proférait des menaces qu'il allait mettre à exécution. Il ressemblait à un Goliath. Et là, le Saint-Esprit a dit : "Parce que tu as défié la Parole de Dieu, ce soir, tu tomberas à mes pieds."

7 Eh bien, maintenant, vous pouvez vous imaginer un homme, dans cette sorte de rage, ce qu'il penserait d'un homme qui pèse environ 58 kg, par rapport à un homme de presque trois cents livres [150 kg], semblable à une montagne se tenant devant vous, ce qu'il pensait. Il a dit : "Je te montrerai aux pieds de qui je tomberai!" Et il a tiré son gros poing en arrière. Je n'ai point bougé, je me suis simplement tenu debout là. Et il s'est avancé vers moi, il a fait un mouvement en arrière comme ceci pour me frapper.

8 Et je me suis entendu dire, [alors que] je n'avais rien à dire du tout, j'ai dit: "Satan, sors de cet homme!" Pas plus fort que cela.

9 Et lorsqu'il a tiré son poing en arrière, il s'est retrouvé les mains en l'air; ses yeux étaient grandement ressortis et il a tournoyé; sa langue est sortie et la bave a commencé à couler de sa bouche. Il a tournoyé sur lui-même et s'est écroulé et m'a coincé les pieds contre le plancher.

10 Et alors, les policiers qui étaient à sa recherche se sont amenés là. Et j'ai conduit ces deux agents de police à Christ là, dans le vestiaire de ce grand auditorium.

11 Et ainsi... je pense que nous avions six mille et quelques personnes à l'intérieur, et presque le double à l'extérieur. La pluie tombait à verse. Les gens se tenaient le long des rues avec des parapluies. Et il m'a retenu sur le plancher.

Quelqu'un a demandé : "Est-il mort?"

J'ai répondu : "Non, monsieur."

"Eh bien, a-t-il dit, est-il guéri?"

12 J'ai répondu : "Non, monsieur. Il adore cet esprit, vous voyez? Et il n'y a pas du tout moyen de l'aider, jusqu'à ce qu'il fasse sortir cela de sa tête." J'ai dit: "Mais j'aimerais que vous l'enleviez de mes pieds en le roulant, pour que je puisse me déplacer." Voyez-vous?

13 Tommy Osborn a vu cela, il est rentré chez lui et s'est enfermé dans une chambre pendant trois jours.

14 Il a effectué tout un voyage en voiture jusqu'à Jeffersonville. Et il est descendu, un petit gars nerveux, courant tout autour de sa voiture. Il a dit : "Pensez-vous que j'aie un don de guérison?"

287 Ô Dieu, que Ta Parole soit une lampe maintenant. Ce que nous avons vu, entendu et lu, puisse cela nous guider jusqu'à Tes pieds. Puisse nous toujours rester là, croyant Ta Parole, tout ce que Tu as promis. Accorde-le, Seigneur.

Au revoir! Au revoir!

Que Dieu soit avec vous jusqu'à ce que nous nous revoyions!

288 Inclignons la tête maintenant, pendant que notre très cher frère, le frère Johnson, offre la prière finale. Que Dieu vous bénisse, Frère Johnson.

n'avaient pas le pouvoir, mais Il a dit : "C'est à cause de votre incrédulité." Voyez, mais quand il est venu auprès de Jésus, il savait qu'il avait touché la foi là.

280 Maintenant, croyez donc de tout votre coeur, pendant que nous chantons doucement *Crois seulement* maintenant. Frère Borders.

281 [Frère Branham et les prédicateurs prient et imposent les mains à ceux qui passent dans la ligne de prière, pendant que l'assemblée prie et chante calmement *Crois seulement*. Espace vide sur la bande - N.D.E.]

Crois...

Tout est possible, crois seulement.

282 Maintenant, chantons-le comme ceci, tous ceux qui chantent.

Maintenant, je crois. (Croyez-vous? levons les mains!)

Maintenant, je crois,

283 Ô Dieu! Au Nom de Jésus, guéris ces gens que ces mouchoirs représentent, Seigneur. Accorde-le pour Ta gloire, Seigneur.

... je crois;

Oh! maintenant, je crois; oh! c'est maintenant que je crois,

Tout est possible, c'est maintenant que je crois.

284 Savez-vous ce que nous avons fait? Nous avons observé les commandements de Jésus-Christ. Maintenant, gardez-vous toujours votre verdict: "Je suis guéri. Il est impossible que je ne sois pas guéri, parce que Dieu a fait la promesse. Avec mes lèvres mortelles, la dernière chose sur mes lèvres [sera]: 'Je crois que je suis guéri'?" [L'Assemblée répond : "Amen." - N.D.E.] Le croyez-vous comme cela? Je le crois. Que Dieu vous bénisse, mon frère, ma soeur.

285 Maintenant, levons-nous juste un instant. Je ne sais pas quand ce sera; j'espère que ce sera très bientôt.

Au revoir! Au revoir!

Au revoir aux... de Jésus... (Il est parmi nous maintenant.)

Au revoir! Au revoir!

Que Dieu soit avec vous, jusqu'à nous revoir!

286 Inclignons la tête, pendant que nous fredonnons cela. [Frère Branham commence à fredonner *Dieu soit avec vous*. - N.D.E.]

Au revoir!

15 J'ai dit : "Tommy, tu as l'air d'un garçon qui prospère et il semble que tu as quelque chose qui serait bénéfique pour le Royaume de Dieu." J'ai dit : "Tommy, ne le fais pas. Ne te mets pas à penser à ces choses-là." J'ai dit : "Tu sais que Dieu t'a appelé à prêcher l'Évangile. S'Il t'a appelé à prêcher l'Évangile, la guérison divine y est incluse."

Et il est parti avec frère Bosworth.

16 Et l'autre jour, je me tenais là et je contemplais son immeuble, et, oh! la la! un immeuble d'un million et demi de dollars, ou quelque chose du genre. Et là, j'ai visité celui d'Oral qui est érigé là. J'attendais. J'étais au-dessus; Oral a été très gentil, et eux tous m'ont fait visiter partout, de très bons frères!

17 Et je me tenais là et je pensais : "Pensez-y, j'étais dans le champ missionnaire avant qu'ils ne commencent. Ils vous diront chacun d'eux qu'ils ont reçu l'inspiration à partir de là." Et je pensais : "Je n'aimerais pas qu'ils reviennent à mon bureau." Non. J'ai une petite machine à écrire placée au fond d'une petite caravane. Oui, oui! Voyez-vous? "Je n'aimerais pas qu'ils voient cela." Et je pensais : "Seigneur, regarde ici, regarde ce grand bâtiment qui vaut trois millions de dollars, dit-on." Et je pensais...

18 J'ai regardé dans la rue, je suis parti, il y avait cette inscription: "La demeure future" d'*Untel*; "la demeure future".

19 Et je pensais... Mais je - je ne dis pas ceci par manque d'égard pour ces frères, mais c'est tout simplement ce qu'on m'a raconté. Je me suis demandé: "Où est ma demeure future?" Quelque Chose m'a dit : "Lève les yeux." Ainsi, c'est assez bon pour moi. Aussi longtemps... Je chercherai la mienne là-haut. Je ne dis donc pas qu'ils ne seront pas là non plus, (Vous voyez?), mais c'était simplement pour m'encourager. Vous voyez?

20 Je ne serais pas assez intelligent pour savoir comment gérer autant d'argent. Dieu le sait aussi. Et puis, qu'arriverait-il si j'avais de très grandes obligations comme celles-là? Pensez-vous que je pourrais venir ici, à cet endroit? Pensez-vous que j'aurais pu avoir trois jours de réunions ici comme frère Roberts, alors que frère Roberts doit avoir environ dix mille [dollars] chaque jour? Eh bien, je deviendrais fou le premier jour, de faire face à cela. Voyez-vous? Eh bien, je peux tenir une réunion là où il y a cinq personnes ou deux personnes ou une personne, ou aller là où Il m'envoie. Je n'ai besoin de rien si ce n'est davantage de Lui. Ainsi, je désire que vous priiez pour cela, que j'aie davantage de Lui, Le connaître. Que le Seigneur vous bénisse!

21 Dans chaque groupe, eh bien, il y a trois sortes de gens : les croyants, les soi-disant croyants et les incroyants. Vous les avez dans chaque groupe.

22 Jésus les avait dans le Sien. L'autre soir, je vous ai montré comment Il les a séparés en disant des choses sans jamais les expliquer. Vous voyez? Il n'a jamais dit pourquoi ils devaient manger Son corps, pourquoi Il est venu, comment Il devait descendre, le même devait monter alors que ces gens Le prenaient pour un simple homme, qu'Il avait une mauvaise réputation pour commencer. Toutefois, Il a dit cela simplement pour tester leur foi.

23 Ces disciples ne sont jamais partis. Ils ne pouvaient pas l'expliquer. Mais écoutez ce que Pierre a dit : "Seigneur, où irions-nous?" Voyez? Ils avaient vu la Parole de Dieu pour ce jour-là, qui était promise pour ce temps-là, être confirmée. Ils ont dit : "Nous savons que c'est là la Source."

24 Regardez la Sunamite, c'était la même chose, lorsqu'elle a reçu le petit garçon par la bénédiction d'Elie. Elle a dit : "Selle-moi une mule et ne t'arrête pas, jusqu'à ce que je te le dise." Voyez? Et elle est allée vers l'homme de Dieu. Et celui-ci ne le savait pas. Mais elle savait que si Dieu avait pu utiliser ce prophète pour dire à cette femme qu'elle aurait un fils, elle pourrait découvrir pourquoi Dieu avait pris son fils. Et elle avait persévéré en agissant ainsi. Et souvenez-vous, elle avait gardé sa - sa - sa foi jusqu'à ce qu'elle découvrit ce qu'était la... ce qui en était la cause. Et Elie [Elisée - N.D.T.] est parti, ne sachant même pas ce qu'il allait faire, il a fait des va-et-vient sur le plancher; il a posé son corps sur l'enfant et celui-ci est revenu à la vie.

25 Vous voyez, c'est parce que ce peuple croit. Ils - ils ne peuvent pas l'expliquer. Personne ne peut expliquer Dieu. Mais lorsque vous voyez Dieu faire quelque chose dans Sa Parole, quelque chose qu'Il a promis qu'Il ferait...

26 Regardez ces soldats romains ivres ce jour-là, juste avant la crucifixion. Ils L'avaient mis là et Le frappaient au visage et aux joues, et des choses semblables. Ils ont dit : "Maintenant, si Tu es Prophète, dis-nous qui T'a frappé." Il savait qui L'avait frappé, mais Il ne devait pas faire le clown. Vous voyez? Il - Il a simplement...

27 Il a dit : "En vérité, en vérité..." Saint Jean 5.19; maintenant, écoutez. "En vérité, en vérité, Je vous le dis, le Fils ne peut rien faire de Lui-même; mais ce qu'Il voit faire au Père, le Fils le fait pareillement." C'est pourquoi Il n'opérait jamais de miracle avant que Dieu ne le Lui ait montré, par une vision, ce qu'Il devait faire, selon Ses propres Paroles. "Le Fils ne peut rien faire de Lui-même", non pas ce qu'Il entend, "mais ce qu'Il voit faire au Père, le Fils le fait [pareillement]."

28 Aucun prophète, aucun voyant dans la Bible, n'a jamais fait quelque chose au hasard. Dieu le montre premièrement. Ainsi, aucune - aucune chair humaine, même pas la chair de Jésus Lui-même, ne peut se glorifier. Tout est en Dieu. C'est Dieu qui montre, qui donne la vision. Nous agissons simplement suivant ce qu'Il nous montre et nous dit. C'est ce que fait chacun de nous.

273 Roy, viens ici maintenant et prends ceci, chante Crois seulement. Juste une minute, jusqu'à ce que nous priions. Les ministres, inclinons la tête; toute l'assemblée.

274 Notre Père céleste, la - la tension de ce moment! Nous nous demandons, Seigneur, combien croient réellement. La semence a été semée. La Parole a été lue. Christ, le Saint-Esprit, est apparu devant nous et a montré cette Vie qui était dans cette Lumière, et Il était la Lumière du monde, Il est la Lumière maintenant. Il est la grande Lumière éternelle, et Il nous est apparu cet après-midi et a fait exactement ce qu'Il a dit qu'Il ferait dans cette génération. La Parole a été entièrement prononcée. La Parole a été complètement identifiée. Et les gens maintenant, s'ils La croient dans Son entièreté de tout leur coeur... Nous prions pour eux, Père. Ôte toute incrédulité...

275 Que l'homme qui témoignerait contre Toi cet après-midi, ce vieil homme, l'Incroyant, le Sceptique ou l'Impatient, qu'il soit chassé du milieu de nous aujourd'hui. Qu'il aille dans les ténèbres du dehors. Qu'il quitte ce bâtiment afin que le grand Témoin de la défense, le Saint-Esprit, puisse vivifier chaque Parole pendant que les gens s'avancent. Accorde-le. Puissent-ils partir d'ici, leur - leur esprit a déjà rendu le verdict, et ils s'avancent.

276 Et maintenant, ô Saint-Esprit, vivifie cette Parole pour eux, pour prouver que le travail est terminé, dès que la dernière application a été faite par l'imposition des mains aux malades. Accorde-le, Seigneur. Je réclame la guérison de chacun d'eux, au Nom de Jésus-Christ.

277 Ensuite, la chose suivante à faire, c'est l'imposition des mains. C'est comme pour la cérémonie du baptême, et vous êtes alors enseveli avec Lui, et vous vous levez et partez en nouveauté de vie. Voyez? Vous pouvez ne pas le sentir, mais vous le croyez. Tenez-vous-en simplement à cela; finalement, après quelque temps, vous découvrirez que vous avez une nouvelle vie. Il en est de même ici. C'est une semence qui est semée. Nous la plantons maintenant, en y imposant les mains. Que faisons-nous en agissant ainsi? Nous nous identifions nous-mêmes. C'est comme dans l'Ancien Testament, ils posaient les mains sur leur sacrifice pour s'identifier eux-mêmes; par la foi, nous posons les mains sur Christ pour nous identifier nous-mêmes à Lui. Aujourd'hui, nous posons nos mains sur les malades pour nous identifier à cette Parole. Voyez? Croyez maintenant et le Seigneur va vous guérir.

278 Maintenant, frère Borders va chanter doucement, et les orgues, les pianos, etc., Crois seulement. Tout est possible, crois seulement.

279 Imaginez maintenant Jésus descendant de cette montagne. Là, les disciples avaient failli devant un cas d'épilepsie, après qu'Il leur avait donné le pouvoir de chasser les démons, juste quelques jours avant cela. Ce n'est pas qu'ils

rémission de vos péchés, ressuscitant dans une nouvelle vie. Alors, la façon dont vous agissez à partir de là prouve si vous avez réellement accepté Christ ou pas.

268 Maintenant, si vous croyez dans la guérison divine et que vous L'avez accepté comme votre Guérisseur, nous nous tenons ici pour imposer les mains aux malades. La façon dont vous agirez à partir du moment où cette ligne sera terminée, le reste de votre vie en sera le juge, peu importe ce que vous déclarez. Vous voyez ce que je veux dire? Et vous êtes aussi certain de guérir que vous l'êtes de demeurer un chrétien. Pendant combien de temps êtes-vous chrétien après cela? Aussi longtemps que vous croirez. Et vous êtes guéri aussi longtemps que vous le croyez. Remarquez:

"Voici les miracles qui accompagneront ceux qui auront cru : en Mon Nom, ils chasseront les démons; ils parleront de nouvelles langues... Ils saisiront des serpents; s'ils boivent quelque breuvage mortel, il ne leur fera point de mal; ils imposeront les mains aux malades, et les malades seront guéris."

269 Eu égard à ceci, mon esprit a rendu son verdict il y a environ trente-cinq ans. Il est le même hier, aujourd'hui et éternellement. En croyant en Lui, Il s'est identifié ici cet après-midi comme une preuve infaillible, un miracle. Tout ce qui ne peut être expliqué est un miracle; pour le montrer, Il le fait chaque fois. Vous direz : "Pourquoi ne faites-vous pas simplement..."

270 Savez-vous qu'une femme a touché Son vêtement et Il a dit : "Je suis devenu faible."? Combien savent cela? "Une force est sortie de Moi." Eh bien, Il était le Fils de Dieu. Qu'en est-il de moi, un pécheur sauvé par grâce? Voyez?

271 Mais Il a promis que cela se répéterait. C'est Sa promesse. Il n'est pas obligé de le faire, mais Il a promis qu'Il le ferait.

272 Maintenant, le croyez-vous, vous tous qui êtes dans la ligne, croyez-vous cela? Votre esprit a-t-il rendu ce verdict? Maintenant, cela va donc être entre vos mains. Votre esprit a rendu ce verdict, comme quoi vous croyez que Jésus-Christ a prononcé ces Paroles. Si vous le croyez, vous qui êtes dans la ligne de prière, levez la main. Vous tous qui êtes dans la ligne de prière, acceptez votre guérison sur base de ceci, que vous croyez que vos pasteurs et nous tous, nous servons le Dieu vivant et véritable. Et cela témoigne que vous L'avez vu s'identifier Lui-même ici avec nous, cet après-midi, Celui qui a créé la Parole, le même hier, aujourd'hui et éternellement. Si vous croyez, levez la main. Cela doit arriver, cela doit arriver! Peu m'importe qui vous êtes, si vous vous en tenez à cela, ça doit arriver! Tout comme la pluie est tombée, tout comme Moïse les a fait sortir de l'Égypte; tout comme une vierge a mis au monde un Enfant sans un père terrestre; ce sera la même chose, si vous n'en doutez pas.

29 Ainsi, que le Seigneur vous bénisse maintenant. Je vais vous demander encore cet après-midi, alors que nous lisons la Parole... Et vous êtes des gens si gentils, je pourrais tout simplement me tenir là et vous parler sans relâche.

30 Mais je veux le dire encore, je suis une honte pour le Message que Dieu m'a donné, juste en courant ici... Nous devrions avoir cinq services, mais je pense que nous n'avons pas pu obtenir l'auditorium, ainsi nous avons dû prendre quatre soirées, trois soirées ici et ensuite un service de guérison. Et, voyez, vous ne connaissez même pas les premières approches. Ainsi, peut-être qu'un jour, Dieu voulant, je... et avec l'aide de Dieu et votre coopération, vous qui êtes si gentils, j'aimerais revenir et prendre tous mes frères, tous ensemble. Nous... cela peut sembler un peu bizarre, mais "Venez et plaidons ensemble", dit le Seigneur. Voyons - voyons simplement cela avant - avant ce moment-là. Si je n'arrive pas à réaliser cela, souvenez-vous, quand je vous reverrai au bord de la Rivière, Dieu témoignera de nouveau que ce que je vous dis est la Vérité. C'est Sa Parole.

31 Ne serais-je pas hypocrite? Quel - quel... Qu'aurais-je en réserve? J'ai à la maison une femme et des enfants qui pleuraient au téléphone, il y a quelque temps : "Pourquoi ne viens-tu pas à la maison?" Voyez-vous? Mais il y a d'autres enfants qui sont malades et nécessiteux. Il y a des épouses d'autres hommes et des maris qui ont besoin du salut. Je ne peux pas faire cela, si je m'attends à traverser la Rivière. Voyez-vous, là de l'autre côté, je m'assiérai et j'aurai alors un peu de repos. Avant ce temps-là, je deviens vieux et je ne peux - je ne peux me sentir comme au début il y a quelques années, mais je - je vais simplement de l'avant, quoi qu'il en soit. J'avance simplement quoi qu'il en soit, parce que c'est pour moi la dernière occasion de pouvoir le faire dans cette vie. L'autre Vie, elle n'exigera pas ceci.

32 Levons-nous maintenant par respect pour Sa Parole, alors que nous prenons Marc, le chapitre 16. Et je vais commencer à lire à partir du verset 9. Ecoutez attentivement si vous le voulez.

33 Ceci est le message de clôture. Aujourd'hui, c'est le message de clôture pour cette partie de la campagne ici. Et ce que je vais lire, ce sont les Paroles de clôture, les dernières que Jésus a adressées à Son Eglise avant de s'en aller, les dernières Paroles, tout juste après la résurrection.

34 Le chapitre 16 de Saint Marc, je vais commencer par le verset 9 :

Jésus, étant ressuscité le matin du premier jour de la semaine, apparut d'abord à Marie de Magdala, de laquelle il avait chassé sept démons.

Elle alla en porter la nouvelle à ceux qui avaient été avec lui, et qui s'affligeaient et pleuraient. Et ils... Quand ils... entendirent qu'il vivait...

35 Pensez-y : "Quand ils entendirent qu'Il vivait." Oh! la la! J'espère que nous pouvons entendre la même chose aujourd'hui et savoir qu'Il est vivant. Oui, oui!

... entendirent qu'il vivait, et qu'elle l'avait vu, ils ne le crurent point.

Après cela, il apparut (aux autres), sous une autre forme, à deux d'entre eux qui étaient en chemin pour aller à la campagne. (C'étaient Cléopas et son ami, qui allaient à Emmaüs.)

Ils revinrent l'annoncer aux autres, qui ne les crurent pas non plus.

Après, enfin, il apparut aux onze, pendant qu'ils étaient à table; et il leur reprocha leur incrédulité et la dureté de leur coeur, parce qu'ils n'avaient pas cru ceux qui l'avaient vu ressuscité

Je me demande s'Il ne fera pas de même avec nous aujourd'hui. Voyez-vous?

Puis il leur dit : Allez par tout le monde, et prêchez la bonne nouvelle à toute la création.

Celui qui croira et qui sera baptisé sera sauvé, ...celui qui ne croira pas sera condamné.

Voici les miracles qui accompagneront ceux qui auront cru : en mon nom, ils chasseront les démons; ils parleront de nouvelles langues;

Ils saisiront des serpents; s'ils boivent quelque breuvage mortel, il ne leur fera point de mal; ils imposeront leurs mains aux malades, et les malades seront guéris.

Le Seigneur, après leur avoir parlé, fut enlevé au ciel, et il s'assit à la droite de Dieu.

Et ils s'en allèrent prêcher partout. Le Seigneur travaillait avec eux, et confirmait la parole par les miracles qui l'accompagnaient.

Amen.

36 Maintenant, mon sujet cet après-midi, je vais l'intituler comme suite: *Un procès*. Maintenant, inclinons la tête.

259 Il a dit : "Je suis Jésus. Oui, il te serait dur de regimber contre les aiguillons."

260 C'était Lui qui est entré là comme une Colonne de Feu cette nuit-là et a fait sortir Pierre de la prison.

261 Et maintenant, écoutez, si ce même Esprit revient, n'aura-t-Il pas les mêmes attributs qu'Il avait ici, si c'est la Lumière? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Bien, qu'est-ce que cette Colonne de Feu, Celle-là? Eh bien, si je ne vous revois jamais, messieurs, et vous, mon témoignage a été démontré comme étant vrai. La Bible en témoigne. [Frère Branham frappe sur la chaire. - N.D.E.]

262 Le monde scientifique en témoigne, c'est cela. George J. Lacy a dit : "J'ai souvent dit moi-même que c'était de la psychologie, monsieur Branham. Mais, a-t-il dit, je L'ai observée sous les rayons ultraviolets et toutes sortes de rayons infrarouges et avec tout ce que j'ai pu trouver. La Lumière a frappé la lentille, et cette lentille ne prendra pas de la psychologie."

263 Ainsi, que je vive ou que je meure, c'est vrai de toute manière! L'église le sait, c'est vrai. La science le sait, c'est vrai. Et qu'en est-il de vous maintenant? Souvenez-vous, ce n'est pas moi! C'est Lui! Ce n'est pas moi! Je ne suis rien que l'un d'entre vous. C'est Lui. Il doit prendre quelqu'un. Personne n'en est digne, mais quelqu'un doit le faire. Souvenez-vous, ce n'est pas une tâche facile, mais c'est une tâche glorieuse de savoir que votre Seigneur est ici et que vous pouvez dire à vos frères la Vérité. Mais c'est dur lorsqu'ils ne veulent pas croire; mais ça, nous devons tous y faire face. Souvenez-vous-en.

264 Maintenant, vous l'auditoire, êtes-vous tous en ligne maintenant? Il semble qu'ils le sont. Maintenant, s'il y en a au balcon, suivez cette ligne ici.

265 Maintenant, souvenez-vous, ceux-ci sont vos pasteurs et ainsi de suite, des hommes de Dieu, qui croient en Dieu. Etes-vous des croyants? Vous vous tenez ici pour rendre témoignage que vous croyez que Marc 16 est vrai? [Les prédicateurs disent : "Amen." - N.D.E.] Très bien.

266 Eh bien, la Bible dit : "La prière de la foi sauvera le malade; Dieu le relèvera. S'ils imposent les mains aux malades, ceux-ci seront guéris." Maintenant, nous allons donc prier pour vous alors que vous vous tenez tranquillement avec révérence. Et alors, quand vous passerez ici, tout comme si vous veniez...

267 Vous avez confessé que vous croyez que Jésus-Christ est le Fils de Dieu. Et ensuite, allez à la piscine pour être baptisé, ou au ruisseau, à la rivière, ou peu importe où c'est. Et quand vous êtes baptisé, tout ce que le prédicateur peut faire, c'est prêcher la Parole; et vous, vous La croyez. Vous êtes baptisé pour la

vous ne croyez pas cela, dites : "Non, je ne le crois pas." Et continuez avec monsieur l'Incroyant, monsieur le Sceptique ou quelqu'un d'autre.

254 Mais si vous êtes une authentique Semence d'Abraham et que vous désirez prendre position... Votre verdict a été - a été rendu, et vous désirez montrer au monde que votre verdict est rendu, que vous croyez que chaque Parole que Jésus-Christ a prononcée est la même. Et les témoins vous l'ont prouvé, cet après-midi, qu'Il est le même hier, aujourd'hui et éternellement.

255 Que ceux qui ont une carte de prière ici s'avancent et s'arrêtent juste ici. Maintenant, tenez-vous juste ici, si vous voulez. Maintenant, formez une ligne. Ensuite, tous ceux qui sont dans cette section ici, qui ont des cartes de prière, tournez et allez par l'arrière et mettez-vous en ligne juste derrière ceux qui sont de ce côté. Maintenant, que tous - tous ceux qui sont dans cette autre section par ici tournent et aillent derrière vers le mur, par là, et suivent juste derrière cette ligne-ci, alors qu'ils s'avancent. Que tous ceux qui sont au balcon suivent directement après ceux-ci. Vous tous qui avez des cartes de prière, pour que l'on prie pour vous, vous avez pris votre décision, votre verdict est rendu, il est établi; allez vers le mur et formez une ligne en partant directement depuis le fond par ici.

256 Maintenant, que dit la Bible? Laissez-moi le lire de nouveau. Chose étrange, Elle s'est ouverte au bon endroit. Je crois que le Seigneur veut que nous le lisions de nouveau, vous voyez. "Après cela, Il apparut aux onze." Il a fait la même chose pour nous cet après-midi. Il est ici! Combien croient que Christ est le Saint-Esprit, que l'Esprit de Christ est le Saint-Esprit? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Bien sûr qu'Il l'est.

257 Il n'y a pas trois ou quatre dieux. Il n'y a qu'un seul Dieu. Il y a trois attributs de Dieu : Père, Fils et Saint-Esprit, mais ce ne sont pas trois Dieux. C'est païen. Vous voyez, il n'y a qu'un seul Dieu. Et ce sont là des attributs. Dieu le Père était dans le désert, comme une Colonne de Feu. Très bien. Dieu le Fils; Dieu le Père a créé le Corps qui était Dieu le Fils, et a vécu dans le Fils. Voyez? "Dieu était en Christ, réconciliant le monde avec Lui-même." Croyez-vous cela? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Si vous êtes un chrétien, croyez cela. Et alors : "Encore un peu de temps et le monde ne Me verra plus." Et maintenant, écoutez, Jésus a dit : "Je suis venu de Dieu et Je retourne à Dieu." Après Sa mort, Son ensevelissement, Sa résurrection, Il est monté au Ciel.

258 Et lorsque Saul de Tarse était en chemin vers Damas, une grande Lumière, une Colonne de Feu à nouveau, a jailli devant lui. Est-ce exact? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Qu'a-t-Elle fait? Elle l'a rendu aveugle. Et quand il s'est relevé, il a dit... Maintenant, souvenez-vous, c'est un Hébreu. Il savait ce que c'était, sinon il n'aurait pas dit : "Seigneur." "Seigneur, Qui es-Tu?" Il savait que son peuple avait suivi cette Lumière, cette Colonne de Feu. C'est Elle qui les avait fait sortir d'Egypte. "Seigneur, qui es-Tu, Toi que je persécute?"

37 Notre Bienveillant Père céleste, nous Te demandons maintenant de prendre Ta Parole; et alors que nous abordons cet après-midi ce procès de Ta Parole, nous prions que nous puissions ressentir la Présence de Jésus ressuscité et que nous ne soyons pas aussi paresseux. Et comme Tu disais à ceux-là, quand Tu leur parlais sur le chemin d'Emmaüs, comme Tu leur parlais et leur disais qu'ils étaient... De quoi s'inquiétaient-ils? Qu'est-ce qui les rendait si tristes?

38 Et ils ont dit: "Tu dois être un Etranger, Toi!" Et Tu leur as dit que... "Jésus de Nazareth, qui était vraiment un prophète."

39 Et lorsqu'ils se sont adressés à Toi en tant que Prophète, il n'en fallait pas davantage pour que Tu ailles à la Parole, étant un Prophète, car la Parole vient au prophète. Alors Tu t'es tourné vers eux et Tu leur as dit : "Ô hommes sans intelligence, et dont le coeur est lent à croire, qui ne croyez pas tout ce qu'ont dit les prophètes, concernant le Christ, comment Il devait souffrir toutes ces choses dont vous avez parlé, et ensuite entrer dans Sa gloire." Et, commençant par l'Ancien Testament, depuis le commencement, Il leur expliqua ce que les prophètes avaient annoncé sur Lui-même. Mais alors, ils ne comprenaient toujours pas.

40 Mais une fois à l'intérieur de la maison, les portes fermées, alors Tu as fait quelque chose de la même manière que Tu avais fait avant d'être crucifié, et alors leurs yeux se sont ouverts. Tu as vite disparu de devant eux, et ils ont couru le dire à ceux qui s'étaient assis pour le dîner... le souper. Et Tu les as repris à cause de leur incrédulité et de la dureté de leur coeur, quand Tu es apparu, ayant traversé les murs, et que Tu leur as dit qu'ils auraient dû Te croire.

41 Et combien ces disciples se sont réjouis parce que Tu t'étais fait connaître, parce que Tu as fait quelque chose de la même manière que Tu l'avais fait avant Ta crucifixion! Ils ont su que c'était Toi, le même hier, aujourd'hui et éternellement.

42 Ô Dieu, s'il Te plaît, aujourd'hui, fais-le de nouveau. Viens parmi nous. Et Tu as promis ces choses pour les derniers jours. Et que nos coeurs ne soient pas aussi engourdis avec les... avec la théologie moderne et les choses du monde, en sorte que nous manquions de Te voir. Ouvre notre intelligence, nos yeux, car nous le demandons au Nom de Jésus. Amen.

Vous pouvez vous asseoir.

43 Maintenant, je crois que la manifestation, cette semaine, de Sa résurrection confirmée... Pour le peu que vous avez vu, vous pourriez en ce moment, à ce stade, être un peu sceptiques à ce sujet, étant donné que c'est pour vous la première fois, et que tout ce que vous voyez, c'est la partie mineure. Mais cela n'a jamais été faux, pas une seule fois, sur des dizaines de milliers de fois, des milliers de fois. Cela n'a jamais été faux. Combien ici en sont témoins? Levez la

main. Cela a été... Voyez-vous? Jamais, peu importe le pays ou l'endroit, il n'a jamais été dit une seule chose sans que cela arrive exactement de cette façon-là. Ainsi, rien ne peut être précis à ce point, sinon Dieu seul. Voyez-vous? Certainement.

44 Mais, bien sûr, cela doit sembler louche. Cela doit en être ainsi. C'était ainsi en Son jour, et ainsi de suite. Même Sa naissance et toutes les autres choses semblaient louches. Dieu fait cela juste pour tester la foi de Son peuple.

45 Eh bien, cet après-midi, je pensais que ce serait vraiment bien... Et après qu'Il est apparu devant nous, parcourant le bâtiment et discernant les pensées du coeur... Et j'ai seulement utilisé trois ou quatre courtes Ecritures avec vous.

46 En fait, Dieu sait que toutes les Ecritures s'emboîtent. Il n'y a d'erreur dans aucune d'Elles. Aucune ne contredit l'autre. Or, les gens disent qu'Elles se contredisent. J'ai offert une année de salaire à quiconque me montrera là où la Parole se contredit. Elle ne se contredit pas. Si c'est le cas, Elle ne me sert de rien. Cela doit être exactement la vérité.

47 Eh bien, Dieu va juger le monde par quelque chose. S'Il le juge par l'église, alors par laquelle? En effet, l'une est différente de l'autre. Mais Il va le juger par Jésus-Christ. C'est la Bible qui le déclare. Et Christ est la Parole. "Au commencement était la Parole, et la Parole était avec Dieu." Il l'a jugé au temps de Noé, et Il l'a jugé au temps de Moïse. Il l'a jugé dans chaque âge, et en Son temps et même en ce temps-ci, par la même Parole promise pour cet âge-là. Soit nous croyons Cela, soit nous ne Le croyons pas, mais Il a le devoir de confirmer Sa Parole comme étant vraie.

48 Vous savez, là dans Matthieu 12, il est dit que - que... "Quoiqu'Il eût fait tant de choses, les gens ne croyaient toujours pas, car Esaïe avait dit : Ils ont un coeur, et ils ne comprennent pas; des yeux et ils ne voient pas; des oreilles et ils n'entendent pas." Cela devait s'accomplir.

49 Et ceci doit aussi s'accomplir : "Ils seraient emportés, enflés d'orgueil, aimant le plaisir plus que Dieu, calomniateurs, intempérants et ennemis des gens de bien; ayant l'apparence de la piété, mais reniant ce qui en fait la force, la puissance de Dieu dont ils ont la forme." Quelle chose attristante! Et si c'était vous? Pensez à un homme ou une femme qui ne peut pas croire cela. Et si c'était vous? Pensez-y seulement. Ce - c'est une condition à plaindre, non pas à mépriser, mais à plaindre. C'est certainement la Vérité. Remarquez maintenant.

50 Aujourd'hui, je vais convoquer ce que nous aurions appelé... pendant quelques minutes, maintenant, avant de prier pour les malades. Et nous allons essayer de sortir dans les quarante prochaines minutes, si possible, mais je veux d'abord avoir un petit procès.

243 Qui est-Il? Je suis Son témoin, prouvant qu'Il est vivant ici cet après-midi. Il est le même hier, aujourd'hui et éternellement. Il tient toutes Ses Paroles. "Les oeuvres que Je fais, vous les ferez." Qu'est-ce que ces gens ont fait, là au balcon? Que quelqu'un d'autre croie, pour une minute.

244 Maintenant, voulez-vous que je vous montre quelques incroyants? Cela pourrait vous embarrasser. Combien ont vu cela se faire? Ça se fait. Vous devez laisser le blé et l'ivraie croître ensemble.

245 Tous ceux qui ont des cartes de prière dans cette rangée ici, formez une... Attendez, restons tranquilles, juste une minute.

246 Combien de pasteurs croyants sont ici cet après-midi, qui sont également en - en procès et qui croient que Marc 16 est vrai? Levez la main. Que tous les pasteurs qui croient viennent ici.

247 Si je pars d'ici et que vous voyez ce qui se produit cet après-midi et ces gens être guéris, alors quelques-uns disent... Vous voyez, généralement, un évangéliste avec un ministère un peu différent arrive, il s'en va en laissant le pasteur "à plat", devant l'assemblée. L'Assemblée dira : "Oh! si frère Roberts revient, frère Osborn, frère *Untel*, ou frère Branham, ou quelqu'un d'autre, oh! il..." Votre pasteur a le même droit de faire ceci autant que moi, que n'importe qui d'autre. Vous voyez, votre pasteur est un homme envoyé de Dieu, de même que n'importe quel autre évangéliste.

248 Et je désire que les pasteurs croyants, qui craignent vraiment Dieu, viennent ici et se tiennent avec moi une minute. Approchez-vous ici une minute, formez vous-mêmes une double ligne juste ici. Je veux dire des hommes qui croient vraiment maintenant. Ne laissez pas des incroyants venir, vous gêneriez les malades. Si vous - si vous estimez que cette Ecriture est vraie, et aujourd'hui, alors que Dieu nous est apparu ici et a montré qu'Il est en procès... Et nous avons cru en Lui et savons qu'Il dit la Vérité et qu'Il a raison. Croyez-vous? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Bien sûr, si vous le croyez. Amen.

249 Croyez-vous que cette nervosité vous a quitté, monsieur, vous qui êtes assis là-bas, au bout? Croyez-vous qu'Il va vous rétablir? Très bien.

250 Et votre gastrite, vous à côté de lui... Croyez-vous que Dieu va guérir cette gastrite et qu'Il va vous rétablir? Croyez cela; vous pouvez l'obtenir aussi.

251 Sont-ce là tous les pasteurs croyants que nous avons ici aujourd'hui? Très bien, ça suffit. Un, c'est suffisant.

252 Que tous ceux qui ont une carte de prière, qui croient Marc 16...

253 Maintenant, souvenez-vous, ne venez pas si vous ne croyez pas cela. Voyez? Ne montez pas ici avec cette hypocrisie. Voyez? C'est pire que tout. Si

changer la poussière en des mouches, et ainsi de suite, ni l'eau en sang. Il y avait un seul Moïse; et les autres croyaient simplement ce qu'il disait. Voyez-vous?

233 Il y a eu un groupe qui a voulu en faire une organisation, Dathan et les autres. Et Dieu a dit : "Sépare-toi d'eux." Et la terre les a engloutis. Voyez? Et c'était seulement un... C'était un type de ce qui est "l'anti-type". Le monde les a engloutis, quelque temps après. Vous voyez ce qui arrive à chacun d'eux.

234 "Si tu peux croire, toutes choses sont possibles." Croyez-vous cela? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Certainement, tout est possible s'ils croient. Très bien, priez. Mettez votre foi dans le Dieu Tout-Puissant.

235 Il y avait ici une question dont je voulais parler. Oui. Quand vos voisins vous voient, et les gens vous voient venir dans cette ligne cet après-midi, quand ils vous voient passer dans cette ligne, ils sauront ce qu'est votre verdict après ceci, la façon dont vous agirez et dont vous témoignerez. Si la prochaine fois vous courez chez votre pasteur [et dites] : "Oh! je n'ai pas reçu cela. Je veux encore essayer ", (vous voyez), vous êtes en train de déterrer la semence, cela n'arrivera jamais. Voyez-vous? Ne déterrez pas votre semence. Abandonnez-la et laissez-la là! Oubliez-la! C'est l'affaire de Dieu. Dans votre coeur, si vous pouvez le croire, cela arrivera.

236 Croyez-vous cela, monsieur, vous qui êtes assis là-bas portant ce costume gris, vous qui êtes assis là derrière en train de me regarder? Croyez-vous cela? Alors votre nervosité vous a quitté. Je n'ai jamais vu cet homme de ma vie. Sommes-nous inconnus l'un à l'autre, monsieur? C'est exact. C'est ce dont vous souffrez.

237 Afin que vous sachiez que je suis un serviteur de Dieu, la femme qui est assise à côté de vous souffre de la gastrite. C'est exact. Le croyez-vous? Levez la main pour témoigner que vous croyez que vous êtes guérie. Ayez seulement la foi.

238 La femme assise à côté d'elle souffre du coeur. Croyez-vous que - que Dieu vous guérira? Très bien, monsieur. Si vous le croyez, vous pouvez l'obtenir.

239 Celle qui est assise à côté d'elle a un problème gynécologique. Croyez-vous que Dieu va vous guérir?

240 La femme assise à côté d'elle, la dame corpulente, elle a le diabète. Croyez-vous que Dieu va vous guérir? [L'Assemblée se réjouit. - N.D.E.]

241 La femme assise là a quelque chose qui ne va pas. Elle a - elle a un problème gynécologique, celle qui est assise là, au bout de la rangée.

242 Je crois que c'est sa fille qui est assise là, derrière elle, elle a une sorte de maladie de la tête, causée par un accident. Est-ce exact? Levez la main, là au balcon.

51 Et maintenant, l'affaire est aujourd'hui dans ce tribunal. Maintenant, s'il vous plaît, écoutez attentivement et gardez à l'esprit ce que j'essaie de dire. Ce ne sera pas long. Voici l'affaire : "La Parole de la promesse de Dieu contre le monde." Maintenant, une affaire ne peut être appelée à moins qu'il n'y ait une cause. Vous devez exposer l'affaire. Et l'affaire qui est appelée dans ce tribunal, cet après-midi... Maintenant, j'aimerais que vous, chacun, je - je vous invite à suivre cette affaire. Maintenant, voici l'affaire : "La Parole des promesses de Dieu contre le monde", c'est cela l'affaire.

52 Et la raison de l'accusation, c'est "Le non respect de la promesse." M'entendez-vous bien? Levez la main, si vous pouvez m'entendre, vous qui êtes tout autour. La - l'accusation, c'est : "Le non respect de la promesse." Dieu a fait une promesse et ne l'a pas tenue. La Parole de Dieu a fait une promesse. Ainsi Il est - Il est amené devant le tribunal. "Promesse non tenue."

53 Maintenant, le ministère public représente toujours l'Etat, si je comprends bien les tribunaux. Ainsi, le ministère public dans ce cas-ci représente le monde, et c'est Satan, le ministère public. Il représente le monde parce que le monde lui appartient. Il représente le monde, il est son ministère public.

54 Le prévenu dans cette affaire est le Dieu Tout-Puissant, le Prévenu.

55 Et maintenant, le prévenu a toujours un témoin pour la défense. Et le témoin de la défense dans cette affaire est le Saint-Esprit. Et maintenant, nous allons...

56 Et le - le ministère public a aussi quelques témoins dans l'affaire et je vais citer leurs noms. Et l'un d'eux, c'est monsieur l'Incroyant; le suivant, c'est monsieur le Sceptique; et le suivant, monsieur l'Impatient. Ce sont ceux qui essaient d'obtenir un jugement contre Dieu.

57 Maintenant, nous avons les... tous les personnages que nous avons cités maintenant. Nous sommes au tribunal, ainsi nous appelons le tribunal à l'ordre. Très bien. L'ordre - l'ordre, c'est... Le tribunal est appelé à corriger, ou à l'ordre.

58 Et le ministère public va maintenant appeler son premier témoin, pour témoigner. Et son premier témoin à la barre, c'est monsieur l'Incroyant.

59 Et voici sa plainte : "La Parole de promesse de Dieu n'est pas entièrement vraie." Voilà sa plainte, voilà le premier témoin. Il prétend être un croyant, bien qu'il n'en soit pas un, mais il prétend l'être. Et il prétend "avoir assisté ici, il y a quelque temps, à une soi-disant réunion du Saint-Esprit où on imposait les mains aux gens, et ils justifiaient leurs droits scripturaires de le faire, en citant Marc 16, le passage que je viens de lire : 'Ils imposeront les mains aux malades et les malades seront guéris.'"

60 Monsieur l'Incroyant témoigne, disant : "Ce soi-disant prédicateur rempli du Saint-Esprit m'a imposé les mains, il m'a imposé les mains selon Marc 16, la promesse faite par Dieu. Et cet homme a dit qu'il était un croyant. Et beaucoup de gens déclaraient être guéris. Et il m'a imposé les mains, et cela fait déjà deux mois et rien ne s'est passé. Cette promesse n'est donc pas vraie."

Très bien, nous demandons à monsieur l'Incroyant d'aller s'asseoir. Satan, le ministère public, appelle son témoin suivant.

61 Le témoin suivant qui se lève est monsieur le Sceptique. Il témoigne maintenant. Il dit : "Je suis allé dans une église. J'étais malade et je suis allé dans une église qui avait un pasteur pieux et qui avait la foi dans la Parole de Dieu. Et il avait un - un petit flacon d'huile posé sur sa - sur sa chaire. Et tous ses fidèles qui venaient là et qui voulaient qu'on prie pour eux, il les oignait d'huile, en lisant la promesse dans la Parole de Dieu, dans Jacques 5.14."

62 "Il a lu la Parole qui dit : 'Si quelqu'un parmi vous est malade, qu'il appelle les anciens de l'église et que ceux-ci l'oignent d'huile et prient pour lui, et la prière de la foi sauvera le malade et Dieu le relèvera. S'il a commis un péché, il lui sera pardonné.' Et maintenant, a-t-il dit, ce pasteur, j'ai entendu le témoignage de plusieurs à son sujet, Il m'a oint d'huile, me lisant l'Écriture dans la promesse de Dieu. Et cela fait plus d'un mois maintenant, et je suis tout aussi malade que je l'étais lorsqu'il m'a oint d'huile." Voilà donc sa plainte. Que monsieur le Sceptique aille s'asseoir.

63 Et le ministère public, Satan, appelle son - son témoin suivant. Son témoin suivant est monsieur l'Impatient. C'est une canaille, voyez-vous? Excusez cette expression, voyez-vous? Il vous fait... il vous rend tellement nerveux que vous ne savez même plus ce que vous faites. Voyez?

64 Monsieur l'Impatient prétend qu'il... "Un jour, en lisant la Bible..." Tous ceux-ci prétendent être des croyants maintenant. Et ils... Il prétend qu'il était en train de lire la Bible et il est tombé sur le passage de Marc 11.22 et 23, où Jésus Lui-même a fait la promesse selon laquelle : "Si vous dites à cette montagne, ôte-toi de là, et que vous ne doutiez pas dans votre coeur, mais croyiez que ce que vous avez dit s'accomplira, vous le verrez s'accomplir." Et Il a encore dit : "Si vous... quand vous priez, croyez que vous recevez ce que vous demandez." Maintenant il dit : "J'ai été in - infirme des pieds, boiteux des deux pieds depuis une trentaine d'années. Et j'ai accepté cette promesse, voilà cinq ans, et rien ne s'est passé depuis lors. Je suis toujours aussi infirme que je l'ai toujours été." Maintenant, maintenant, l'avo-... Ensuite, il va s'asseoir.

65 Maintenant, l'avocat général doit en quelque sorte faire valoir le cas. Ainsi, le ministère public, qui est Satan, dit ceci au public, voyez-vous : "Ces gens prétendent être des croyants. Et Dieu n'est pas justifié en plaçant de telles promesses inconsidérées dans Sa Parole, alors qu'Il ne les confirme pas." Voyez-

225 Mais, ô Dieu, je Te prie d'ôter toute incrédulité cet après-midi. Et puisse le grand Juge de toute la terre s'avancer maintenant, Celui qui a écrit la Parole. Il est la Parole. Puisse-t-Il s'avancer.

226 Et alors que ces gens passeront par ici pour être guéris cet après-midi, puisse chacun d'eux se décider maintenant. Ils sont en procès. Je dépose cela directement entre leurs mains, Seigneur. Leur pensée est leur jury. Et la façon dont ils agiront à partir de maintenant, alors qu'ils passeront dans cette ligne, prouvera ce qu'ils pensent de la Parole de Dieu.

227 Ainsi, accorde, Seigneur, que ce dernier message que Tu as prêché à Tes disciples quand Tu les as commissionnés, les dernières Paroles qui sont sorties de Tes lèvres sacrées : "S'ils imposent les mains aux malades, les malades seront guéris", c'est-à-dire les croyants, ce sont les dernières choses que Tu as dites... La toute première commission que Tu as donnée à l'homme, Matthieu 10, était: "Guérissez les malades, chassez les démons; comme vous avez reçu gratuitement, donnez gratuitement." Et la dernière commission était : "Allez par tout le monde, chassez les démons; imposez les mains aux malades et les malades seront rétablis."

228 Seigneur, puissent les gens réaliser que cette foi est ancrée comme elle l'était pour tous ces témoins. Ils croient cela! [Frère Branham frappe sur la chaire. - N.D.E.] Peu importe, cela n'arrivera nécessairement pas, mais ce que Tu as dit, Tu l'accomplis. Tu as dit : "Si vous ne doutez pas dans votre coeur, dans peu de temps cela s'accomplira." La semence doit croître. Puissent les gens voir cela et le comprendre. Car nous le demandons au Nom de Jésus. Amen.

229 Etes-vous un croyant? [L'assemblée répond : "Amen." - N.D.E.] Maintenant, Il tient toutes Ses Paroles. Croyez-vous cela? [L'Assemblée dit: "Amen." - N.D.E.] Maintenant, que chacun de vous soit très respectueux, juste un instant, avant que nous appelions la ligne de prière. Nous voulons de l'ordre.

230 Maintenant, souvenez-vous; avez-vous pris une décision? Etes-vous parvenus à un verdict, vous le jury? Levez la main, si vous êtes parvenus à un verdict. Dieu est-Il justifié ou ne l'est-Il pas? Sa Parole est-Elle...? Est-Il le même hier, aujourd'hui et éternellement ou ne l'est-Il pas? Maintenant si vous levez la main et passez par cette ligne, alors la façon dont vous agirez à l'extérieur, à partir de maintenant... Agissez-vous comme Abraham ou comme monsieur l'Incroyant? Voyez, monsieur le Sceptique, monsieur l'Impatient; abandonnez-les! Croyez en Jésus-Christ, le même hier, aujourd'hui et éternellement.

231 Je vous suis inconnu. Mais maintenant, afin que vous sachiez qu'Il est toujours ici, et si vous voulez simplement accepter Sa Parole dans votre coeur...

232 Maintenant, peut-être que vous ne serez pas capable de faire ceci. Nous en avons un dans une génération. Il y a eu un seul Moïse; aucun des autres n'a eu à

215 J'ai commencé à prêcher, comme ceci. Et j'ai regardé, et j'ai vu un petit bébé mexicain, un petit bébé au teint foncé, se tenant devant moi, souriant simplement avec ses petites gencives. Il n'avait pas de dents. J'ai dit : "Attendez un instant. Attendez un instant. Amenez le bébé ici." J'ai dit : "Seigneur Dieu, je ne sais pas."

216 Elle est montée en courant, tenant un crucifix en main, criant à tue-tête: "Padre", ce qui signifie "Père". J'ai dit : "Lève-toi donc."

217 Elle avait une petite couverture bleue; et un petit bébé raide, mort, couché dessus; il était trempé, les cheveux pendants. C'était une jolie petite dame, dans la vingtaine; c'était probablement son premier enfant, vous savez, et elle le tenait simplement comme ceci. Et je - j'ai dit : "Je vais prier pour le bébé." Je lui ai imposé les mains. On ne traduit pas la prière.

218 J'ai dit : "Seigneur Dieu, j'ai simplement vu la vision, je ne sais pas." Et à ce moment-là, il a donné un coup de pied et a commencé à crier et à pleurer comme cela!

219 J'ai dit : "Frère Espinoza", au - au président de la réunion, j'ai dit : "Ne prenez pas seulement le témoignage de cette femme. Envoyez un témoin chez ce - chez le médecin."

220 Le médecin a signé le témoignage qui a été publié dans *La Voix de la guérison*. Le bébé était mort d'une double pneumonie ce matin-là, à 9h, dans son cabinet; il l'avait déclaré mort, il ne respirait pas; il était resté couché sous la pluie toute la journée, mort, mais il a été guéri. Il est vivant aujourd'hui, pour autant que je sache, vivant pour le Royaume de Dieu.

221 J'ai beaucoup de choses [à dire] sur l'Afrique où j'ai vu de vrais païens, trente mille, donner leur vie à Jésus-Christ.

222 Dieu tient Sa Parole! Il est le même hier, aujourd'hui et éternellement, je suis Son témoin.

223 Vous êtes... Votre pensée est le jury. Et votre action est votre juge. Maintenant, inclinez la tête juste un moment.

224 Seigneur Jésus, le procès n'a pas commencé; combien nous pourrions en appeler davantage ici à l'estrade. Tu as dit : "Si - s'ils imposent les mains aux malades, les malades seront guéris." Tu as dit : "Les oeuvres que Je fais, vous les ferez aussi." La femme a touché Ton vêtement. Tu t'es retourné et lui as dit ce qui était arrivé. Tu tiens toutes Tes Paroles. Aucune d'Elles n'est fausse. C'est dans l'incroyant qu'il y a l'erreur, Seigneur. Monsieur l'Incroyant, c'est lui qui contamine la personne, monsieur le Sceptique et cet Impatient qui ne peuvent s'attendre au Seigneur et qui se disent pourtant Semence d'Abraham. Ô Saint-Esprit, Toi le Témoin de la défense, Tu sais qui a la foi et qui n'en a pas.

vous, il est en train d'accuser Dieu. "Il a mis ces promesses dans Sa Parole pour Ses enfants qui croient. Et Ses enfants qui croient sont montés ici et attestent qu'ils ont accepté cette déclaration qu'Il avait faite dans Sa Parole, comme étant la Vérité, et ils n'En ont pas du tout les résultats."

66 C'est pourquoi il accuse Dieu, essayant de trouver un motif contre Lui, à savoir : "Dieu a mis quelque chose dans Sa Parole, pour Ses enfants croyants, mais Il ne tient pas Sa promesse." Il prétend aussi que - que "Dieu est injuste de faire une telle promesse aux gens, à Ses enfants croyants, alors qu'Il n'est pas capable de soutenir ce qu'Il a dit qu'Il ferait." Maintenant, le ministère public démontre une affaire difficile contre le Prévenu. "Il n'est pas capable de la confirmer, parce que nous avons ici des témoins qui attestent que Dieu ne tient pas la Parole qu'Il a promise."

67 Et le ministère public continue de parler. Le ministère public, Satan, dit: "Cependant, Dieu promet que toutes choses sont possibles aux croyants, Dieu le dit dans Sa Parole." Le ministère public ter- - termine son affaire maintenant, vous voyez. Il pense avoir réussi, parce que les trois témoins ont rendu témoignage et l'ont fait en s'appuyant sur les Ecritures, et ils ont cité les Ecritures correctement et tout, la façon dont ils ont - ils ont fait cela. Et maintenant, le ministère public termine ces petits passages en disant : "Dieu promet que tout est possible à ceux qui croient."

68 Toutefois, le ministère public, Satan, ajoute encore ceci : "Dieu promet d'être vivant après avoir été crucifié. Il promet, Il promet qu'Il est encore vivant. Et aussi, Il promet dans Ses Ecritures, dans Hébreux 13.8, qu'Il est le même hier, aujourd'hui et éternellement. Et Il est incapable de soutenir ou de confirmer ce qu'Il promet." Il est en train d'enfoncer cela, très fermement, de façon qu'il n'y ait pas une - une chance d'en sortir. "Il n'est pas capable de le faire. En d'autres termes, Dieu ne peut pas tenir Sa Parole. Il prétend qu'Il est vivant et qu'Il est ressuscité des morts."

69 Il prétend aussi, dans Jean 14.12, que "Celui qui croit en Moi, les oeuvres que Je fais, il les fera aussi ". Il n'a pas été capable de confirmer cela. Il a dit également dans les Ecritures : "Encore un peu de temps et le monde ne Me verra plus, cependant vous, vous Me verrez, car Je vis, vous vivrez aussi."

70 Remarquez encore, Il déclare cela dans Marc... au - au chapitre 17, parlant du temps de Sodome, dans lequel nous vivons actuellement : "Comme il en était du temps de Sodome...", disant que la scène de ce monde sera la même, et que Dieu descendrait, étant la Parole manifestée dans la chair ici sur terre, et serait capable de faire exactement les mêmes choses que - que - que Dieu a faites, en étant un homme dans une forme humaine, qu'Abraham a appelé Elohim. Et pour montrer la scène, Jésus a dit : "Quand le Fils de l'homme sera révélé" dans les

derniers jours, qu'Il se révélerait Lui-même de la même manière qu'il en était du temps de Lot.

71 "Il a aussi promis 'qu'Il serait avec nous, même en nous, jusqu'à la consommation ou la fin du monde.' Il prétend également que les cieux et la terre passeront, mais que Sa Parole ne passera jamais."

72 Maintenant, je pense que le ministère public se dit qu'il a vraiment bien bouclé son affaire. Il a des témoins pour prouver que cette Parole n'est pas la Vérité. [Frère Branham frappe sur la chaire. - N.D.E.]

73 Maintenant, vous êtes à la fois le juge et le jury, cet après-midi. Vous, votre pensée est le jury. Et vos actions sont le juge. Vous, vous êtes ce que le verdict de votre jury est. Vous agirez conformément à votre verdict. Voyez-vous? Vous devrez le faire, parce que vos actes parlent plus fort que vos paroles. Voyez-vous? C'est vrai. Vous pouvez dire quelque chose, mais si vous n'êtes pas sérieux à ce sujet, vous ne pouvez pas le réaliser. Voyez-vous? Vos actions parleront plus fort que vos paroles. Remarquez.

74 Maintenant, que le ministère public s'asseye. Il a donné - il a eu ses témoins et ils ont témoigné. Et le ministère public a présenté ici la Parole et L'a scellée comme il voulait, car il pense avoir complètement bouclé l'affaire maintenant. Ainsi, que le ministère public et ses témoins descendent de la barre.

75 Maintenant, nous allons appeler le témoin de la défense, le Saint-Esprit. Vous savez, s'il y a un accusé, il doit y avoir un témoin de la défense. Ainsi, nous allons appeler le Témoin de la défense, le Saint-Esprit, pour défendre l'Accusé.

76 La première chose que le Saint-Esprit déclare alors qu'Il monte à la barre est celle-ci. Il désire attirer l'attention du mini-... du ministère public, celui qui essaie de porter l'accusation dans l'affaire en cours, sur le fait que "Le ministère public a mal interprété la Parole aux gens, de la même manière qu'il l'a fait devant le premier être humain, Eve, dans le jardin d'Eden. Il a mal interprété la Parole aux gens." Et le Saint-Esprit, le Témoin de la défense, attire l'attention sur ce fait.

77 "Remarquez, Il a dit que le - le ministère public a relevé que 'ces promesses sont pour les croyants.' Et, aussi, la promesse n'est destinée qu'aux croyants, pas aux incroyants et aux sceptiques." Le Témoin de la défense déclare ce qui suit: "Dieu a clairement dit que c'était pour les croyants." Et Il fait remarquer que chacun de ceux qui ont témoigné, en protestant contre la Parole, a reconnu que d'autres personnes ont déclaré avoir été guéries! Voyez-vous? Ainsi, cela l'expulse immédiatement. Voyez-vous? Mais poursuivons un petit peu cette affaire.

78 Et le Témoin de la défense devrait savoir si ce sont des croyants ou pas, parce qu'Il est Celui qui vivifie la Parole. Il sait s'ils croient ou pas. Ne le pensez-

206 J'ai dit : "AINSI DIT LE SEIGNEUR." J'ai dit : "Avez-vous un costume rayé?" Il - il portait un costume foncé avec une cravate rouge. J'ai dit : "Avez-vous un costume rayé?" Il a dit : "Oui, monsieur. Je venais d'en acheter un l'autre jour." J'ai dit : "Levez-vous, Jésus-Christ vous a rétabli."

207 Et combien connaissent cela, son témoignage? Il s'est tenu à la réunion de Billy Graham, sur les marches de la Maison Blanche, et a chanté *Reposant sur les bras éternels*. Plus jamais il n'a utilisé les béquilles ni le fauteuil roulant pour le reste de sa vie.

208 Jack Moore et moi-même étions là-bas dans l'Ancien Mexique, ce soir où il a fallu qu'on me descende par-dessus le mur. Il y avait là une petite femme, une petite catholique mexicaine. Le soir précédent, j'avais imposé les mains à un vieil homme aveugle qui avait recouvré la vue. Et cette petite femme, on disait... Billy est venu vers moi et a dit : "Papa..." J'appelais cet homme *Mañana*. *Mañana* signifie "demain", il était très lent. Il distribuait les cartes de prière; et Billy était allé avec lui, pour voir s'il n'en avait pas vendu une.

209 Ainsi, il a dit qu'il avait distribué toutes les cartes de prière. Et il a dit: "Une femme a un bébé qui est mort ce matin."

210 Il était environ 22h. A l'extérieur, là dans cette arène, et la - et la pluie tombait à verse, c'était une sorte de grand champ ouvert. Et il a dit... Ils m'ont fait entrer et m'ont fait descendre par les barreaux d'une échelle. Frère Jack Moore et les autres sont ici maintenant. Il était sur l'estrade.

211 Il a dit : "J'ai trois cents huissiers qui se tiennent là, et ils ne peuvent retenir cette femme." Il a dit : "Elle grimpe sur leurs épaules et leur glisse entre les jambes. Et je lui ai dit qu'elle ne pouvait pas monter ici, parce qu'elle n'avait pas de carte de prière. Et nous n'avons plus d'autres cartes de prière." Cela lui importait peu. Elle voulait qu'on impose les mains à ce bébé.

212 Elle avait vu un catholique qui était aveugle depuis vingt ou trente ans recouvrer la vue quand on avait prié pour lui. Elle... et l'étalage de vieux vêtements. Vous pensez que ça, c'est quelque chose? Oh! Trois fois cette estrade, empilés jusqu'à cette hauteur, aussi loin qu'on pouvait voir de vieux châles et de vieux chapeaux. Comment pouvait-on savoir à qui ils appartenaient, je ne sais pas. Mais ils croyaient avec la foi simple d'enfant.

213 Ainsi, j'ai dit : "Eh bien, ai-je dit à frère Jack..." Lui et moi, nous nous coiffons de la même manière, vous savez. Ainsi je - j'ai dit : "Frère Jack, elle ne saura pas nous distinguer, vous et moi. Descendez là pour prier pour cet enfant."

214 Et il a dit : "Ça va, Frère Branham." Il a commencé à descendre. Maintenant, Jack est assis juste là. Ainsi, nous étions... Il est parti.

j'ai dit : "Il est devenu un grand homme, un orateur ou quelque chose du genre." Et cela m'a quitté. J'ai continué, et j'ai commencé avec [mon message.]

200 Juste alors, le docteur Ern Baxter a trouvé là tout au fond, dans un fauteuil roulant, un groupe tout au fond.

Il a dit : "C'était le congressiste Upshaw. Avez-vous déjà entendu parler de lui?"

J'ai dit : "Non, monsieur."

Il a dit : "Il y a des années, il était candidat à la présidence."

J'ai dit : "Je ne le connais pas, monsieur, dis-je."

Il a dit - dit : "Et si je l'amenaïs pour vous le montrer?"

Et j'ai dit : "Qui est-il?"

Il a dit : "Il est assis juste là-bas."

201 Et ainsi, on l'a amené à l'estrade dans le fauteuil, c'est sa femme qui l'a emmené. Il a dit : "Jeune homme, comment me connaissez-vous?" Il a dit : "Le docteur Roy E. Davis, celui qui vous a ordonné dans l'Eglise missionnaire baptiste, et - et qui était l'orateur principal de la convention baptiste du Sud..." Il a dit: "C'est lui qui m'a envoyé ici pour que vous priiez pour moi." Il a dit : "On a prié pour moi depuis que j'étais un petit garçon, mais j'ai toujours cru que Dieu me guérirait, parce que j'ai pris la position correcte au temps de la prohibition. Moi, quand on voulait introduire les liqueurs, on m'appelait 'l'un des ossements desséchés'". Il a dit : "J'ai perdu ma candidature à la présidence des Etats-Unis à cause de ma position."

202 J'ai dit : "C'est un acte de bravoure, monsieur." J'ai dit : "Que le Seigneur vous bénisse."

203 J'ai dit : "Très bien, amenez votre premier malade ici, la première personne qui doit monter." Quand elle était là, quelque chose est arrivé à la dame, et *Cela* lui a révélé ce qu'il en était.

204 Et je me suis retourné, pour regarder de nouveau. Et j'ai vu ce vieux congressiste avec un costume rayé, une cravate rouge, descendre, s'inclinant comme ceci, devant les gens, marchant simplement parmi les gens.

205 J'ai dit : "Monsieur le congressiste, Jésus-Christ vous a honoré. Vous avez maintenant quatre-vingt-six ans, mais Dieu vous a honoré. Il semblait qu'Il allait vous guérir, qu'Il vous aurait guéri quand vous étiez un jeune garçon. Et vos os sont tout fragiles, là-dedans, ou tout... Vous savez, c'est flexible, etc." J'ai dit : "Il semble qu'Il aurait dû vous guérir en ce temps-là, mais Il vous a guéri maintenant." Il a dit : "Voulez-vous dire que je suis guéri maintenant?"

vous pas? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Il devrait le savoir. Il sait si ce sont des croyants ou pas, parce qu'Il est le seul qui puisse mettre la Vie dans la Parole. Si mon corps se tenait ici sans esprit, je serais mort. Mais seule la vie peut vivifier ce corps pour le mettre en mouvement. Et seul le Saint-Esprit peut vivifier la Parole. [Frère Branham frappe deux fois sur la chaire. - N.D.E.] Il est le seul qui puisse La mettre en action. Et Il devrait savoir s'ils sont des croyants ou pas. Et contre leur propre témoignage, ils ont déclaré: "Les uns prétendaient avoir été guéris et les autres prétendaient avoir vu ces choses", mais pas eux. Maintenant, voyez-vous, son témoignage est déjà condamné.

79 Mais, maintenant, Il vivifie la Parole, Il désire encore attirer l'attention sur les paroles du ministère public, ou sur les accusations en question. "Dieu n'a jamais fixé un temps donné pour cette guérison. Il a dit : 'La prière de la foi sauvera le malade. Dieu les relèvera.' Il a dit : 'Ils imposeront les mains aux malades.' Et Il n'a pas dit qu'ils se lèveront d'un bond et seraient guéris sur-le-champ. Il a dit : 'Ils seront rétablis s'ils ont cru.' Voyez-vous? Citant la Parole de travers! Voyez-vous?"

80 Je pense que nous avons un bon Témoin de la défense. Maintenant, là, Il devrait savoir s'ils croient ou pas. Il pourrait le dire. Et Il - Il corrige certainement les Ecritures ici, parce que le Témoin de la défense l'a toujours fait, selon les termes de la Bible. La Parole se corrige toujours.

81 Et nous voyons qu'Il a dit que Satan avait mal cité la Parole à cet incroyant, et l'incroyant n'y voyait rien! Mais celui qui L'a crue savait exactement ce qu'Elle disait, et il s'Y est accroché!" Voyez-vous? Voyez-vous? Ils n'ont pas pu prouver leurs affirmations. Mais ils l'ont affirmé eux-mêmes, et ils l'étaient...

82 Tout comme nous prétendons être sauvés. Ils disent : "Eh bien, montrez-moi que vous êtes sauvés." Ma vie prouve que je suis sauvé. Ma façon d'agir prouve si je suis sauvé ou pas. Peu importe combien je témoigne de cela *ici*, vous saurez par ma vie si je suis sauvé ou pas.

83 C'est pareil pour la guérison. Si vous l'acceptez et que vous le croyez, vous allez agir en conséquence. Il y aura un grand changement en vous. Il n'y a rien qui puisse l'ôter de votre esprit, pas plus que votre salut! C'est la Parole de Dieu. Vous devez L'accepter sur la même base.

84 "C'est par la foi que vous êtes sauvés." Jésus a dit à la femme qui avait touché Son vêtement, Il a dit : "Ta foi t'a sauvée." Eh bien, je ne suis pas un grand érudit, mais j'ai recherché quelques mots. Eh bien, ce mot-là vient du mot grec *sozo*, ce qui signifie "sauvé", juste comme être sauvé physiquement ou être sauvé spirituellement. "Vous êtes sauvés, sozo." Il l'a sauvée d'un tombeau prématuré, tout comme Il vous a sauvés de l'enfer. Sozo, c'est le même mot grec qui est utilisé. Remarquez : " Ta foi t'a sozo, sauvée, de la maladie que tu avais." Remarquez, chaque fois, le même mot.

85 "Encore une fois, j'attire l'attention du public maintenant sur le fait que le ministère public a mal cité la Parole; Dieu n'a jamais dit qu'immédiatement, ils se lèveraient d'un bond dès qu'on leur aurait imposé les mains. Mais Il a dit: 'Ceux qui croient seront rétablis.' C'est-à-dire, si la personne croit! C'est seulement pour les croyants."

86 Et de nouveau le - le Témoin de la défense veut attirer l'attention du tribunal cet après-midi sur le fait que Dieu a dit que Sa Parole était une Semence. "La Parole est une Semence qu'un semeur a semée." Si ce sol... Si cette Semence tombe dans la bonne sorte de sol, qui a assez de fertilité pour amener cette Semence à la vie, La vivifier, Elle vivra.

87 Maintenant, quand un homme plante une semence... Si vous êtes un fermier, ou si vous savez quelque chose au sujet de planter une semence quelconque; si aujourd'hui vous plantez une semence, admettons du blé, vous la mettez dans votre jardin. Et le lendemain matin, vous sortez et la déterrez pour l'observer, et dites : "Eh bien! Elle n'a subi aucun changement." Vous la replantez. Et le jour suivant, vous retournez, vous la regardez et dites : "Elle n'a subi aucun changement." Elle ne poussera jamais, c'est impossible. Lorsque vous l'avez déterrée, vous avez gâché le tableau, juste là. Vous devez la confier à la terre, et alors c'est à la terre de faire le reste.

88 Et chaque fois que vous regardez à vos symptômes, que vous témoignez d'eux et que vous vous plaignez de cela, Dieu ne pourra jamais vous guérir. Confiez cela à Dieu et croyez Sa Parole. Il L'accomplira. Que cela germe, quoi que cela fasse, n'y faites pas attention. Dieu l'a promis, et potentiellement vous avez votre guérison quand vous l'acceptez. C'est sous forme de semence. [Frère Branham frappe cinq fois sur la chaire. - N.D.E.]

89 Si je vous demandais un chêne et que vous me donniez un gland, potentiellement je possède un chêne. Et si je vous demandais un épi de blé et que vous me donniez un grain de blé, potentiellement j'ai un épi de blé. Puis, je le confie à la terre, je l'arrose et j'enlève toutes les mauvaises herbes qui tireraient la force de la terre autour de lui, j'ôte les mauvaises herbes. Alors, cela poussera automatiquement, parce qu'elle a été confiée et que c'est une semence qui a le germe de vie à l'intérieur. Maintenant, si la semence n'a pas le germe de vie, elle ne poussera pas. Mais si la semence a un germe de vie en elle, rien ne peut l'empêcher de pousser.

90 Quelqu'un a dit : "Que pensez-vous de la résurrection?"

91 Sortez par ici en hiver, coulez une dalle de béton dans votre jardin. Où le gazon est-il plus épais, l'année suivante, quand le printemps arrive? Sur le bord du trottoir, voyez-vous. Lorsque ce soleil brille et que la terre bascule de nouveau vers le soleil et revient dans sa position, il n'y a pas du tout moyen de la cacher. La vie se fraye son chemin. Elle se fraye un chemin sous ce béton, et ainsi de

Et je suis entré, je me suis avancé vers l'estrade, il se tenait là. Et ils ont commencé la ligne de prière.

190 J'ai dit : "Je vois une - une - une - une femme de couleur ici devant moi, et elle a un petit bébé. Il y a un médecin qui est debout là, c'est - c'est lui qui a opéré ce bébé et qui l'a paralysé. Le médecin était mince. Il portait des lunettes en écaille de tortue. Et c'est ce qui a paralysé le bébé."

191 Plus loin, là à l'extérieur, une vieille femme de couleur typique [en anglais Aunt Jemima - N.D.T.], pesant près de 120 kg, était là, et la voici qui arrive, heurtant les huissiers de part et d'autre, en tirant cette civière sur laquelle se trouvait son bébé. Elle disait: "Seigneur, pitié, c'était mon bébé."

192 Et le huissier a dit : "Vous ne pouvez pas entrer dans la ligne, vous n'avez pas de carte de prière, madame." Eh bien, j'ai dit : "Madame..."

193 Elle a dit : "Je vais monter là." Ils n'arrivaient pas à la maîtriser. Elle était trop forte pour eux, ainsi elle avançait avec force dans la ligne. Elle est montée [jusque-là].

194 Et quand elle est arrivée là, presque là, j'ai dit : "Une minute, madame. Si le Seigneur pouvait savoir ce pour quoi vous étiez là-bas..." J'ai dit : "C'est cet enfant, très bien." J'ai dit : "Je ne peux rien vous dire à ce sujet." J'ai dit : "La seule chose que je sache est de prier simplement pour cet enfant, et je ferai cela à partir d'ici." J'ai dit : "Mais la seule chose que je puisse dire, c'est ce que j'ai vu."

195 Elle a dit : "Ça fait environ deux ans, monsieur." Et elle a dit : "Mon enfant, quand on lui a enlevé les amygdales, cela l'a paralysé." Et elle a dit : "Il est paralysé depuis lors."

196 J'ai dit : "Eh bien, si votre foi a pu Le toucher pour révéler cela, pourquoi ne vous asseyez-vous pas simplement par là pour prier?"

197 Je me suis retourné. J'ai dit : "Comme je le disais dans mon message..." Et j'ai regardé et j'ai vu une petite fille de couleur descendant la rue qui ressemblait à une allée, la même fillette, tenant une poupée dans son bras en train de la bercer alors qu'elle s'en allait.

198 J'ai dit : "Tantine, Dieu a exaucé votre prière. L'enfant est guérie." L'enfant s'est levée. Et j'ai dû la calmer, avec l'assistance du service d'ordre, et ils ont descendu l'enfant dans la foule comme cela.

199 Quelques minutes après, j'ai dit : "Je vois un vieil homme. Il est sur une meule de foin; eh bien, c'est un jeune homme, il est tombé et son dos a été endommagé." J'ai dit : "Ils ont dû creuser des trous dans le plancher pour préserver son - son lit des vibrations du sol." Un groupe de croyants, tous d'un même coeur et d'un même accord, était assis là, des centaines et des centaines. Et

181 Autrefois, mon pasteur m'avait dit : "Mon garçon, tu as eu un rêve." Peu importe ce qu'il avait...

182 Je me souviens quand j'ai commencé et que je vous ai rencontrés dans cette contrée. Il m'avait parlé, disant : "Le premier don sera que tu...", la Voix derrière cela, "... sera d'imposer tes mains aux malades, sans rien dire. Elle dira ce qu'il en est." Combien se souviennent de cela? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Et j'ai dit... "Alors, cela arrivera", Il m'a dit cela cette nuit-là lorsqu'Il m'a rencontré à Green's Mill et qu'Il... Je L'ai interrogé à ce sujet et Il m'a dit: "C'est ainsi qu'il en était au premier âge." Il a dit : "Notre Seigneur, c'était la même chose. Et c'est maintenant l'heure où cela doit être accompli."

183 Je sais qu'il y a beaucoup de fanatisme dans le monde. Je ne suis pas responsable du témoignage d'autres hommes. Je ne suis responsable que du mien. Je suis à la barre des témoins, à la défense de Dieu et de Sa Parole, Laquelle je sais être la Vérité. Et Sa Parole, lorsque je L'ai entendu me dire cela, je ne l'aurais pas cru s'Il ne m'avait pas montré dans la Bible que c'est promis pour ce jour!

184 Combien se souviennent que je vous avais dit que cela arriverait et qu'Il avait dit : "Tu connaîtras les secrets mêmes de leurs coeurs." Levez la main. Vous voyez? Et cela est-il arrivé? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Il y a trente-trois ans de cela. Cela n'est pas arrivé directement à ce moment-là! On en est arrivé là, comme une semence qui pousse. Cela a poussé, comme Sa Parole. Et aujourd'hui, je suis un témoin attestant qu'Il vit. Je suis un témoin attestant qu'Il guérit.

185 Ecoutez, il ne nous reste plus beaucoup de temps, si ce n'est pour la ligne de prière.

186 Souvenez-vous, je vais bientôt clore l'affaire et laisser cela comme cela. Si... Vous pouvez croire tous les témoins que vous voulez. Mais, souvenez-vous, votre esprit est votre jury. Dans chaque affaire, il doit y avoir un jury. Et ensuite, la façon dont vous agirez, après ceci, constituera votre verdict.

187 Maintenant, nous allons faire ce que la Bible dit : "Imposez les mains aux malades et les malades seront guéris." C'est-à-dire les croyants. "Voici les miracles qui accompagneront ceux qui auront cru." Maintenant, si vous le croyez, nous le croyons, des centaines ici pourraient se lever, partout dans la nation.

188 Florence Nightingale, l'arrière-petite-fille de la feue Florence Nightingale, était couchée là à Londres, en Angleterre. Vous avez vu sa photo là-bas, elle n'était plus qu'une ombre. Le cancer l'avait rongée. Voyez-vous sa photo à la page suivante?

189 Considérez le membre du Congrès, Upshaw, qui était cloué dans un fauteuil roulant pendant soixante-six ans! Il s'est levé en Californie cette nuit-là.

suite, et sort directement au bout de ce trottoir et relève sa tête vers le haut en louant le Dieu Tout-Puissant. Le soleil, s-o-l-e-i-l [en anglais S-U-N. - N.D.T.] contrôle toute la vie botanique.

92 Et le Fils [en anglais S-O-N - N.D.T.] contrôle toute la Vie Eternelle; car Lui, et Lui seul, a la Vie Eternelle. Vous ne pouvez pas La cacher. Il doit y avoir une résurrection. Ne faites pas attention où vous en êtes; vous êtes en train d'y arriver de toute manière.

93 Et vous devez être guéri si vous le croyez et l'acceptez. C'est une semence qu'un semeur a semée et qui est tombée dans la terre. Et si elle arrive... Certaines sont tombées sur des pierres, vous savez, elles n'avaient pas de racines. Certaines sont tombées sur les épines et les déceptions, et cela les a étouffées. Mais certaines sont tombées là où il n'y avait pas de mauvaises herbes, ni d'épines, ni de pierres.

94 Maintenant, cela dépend de ce que vous... Si vous laissez un incroyant venir dans votre maison, ou - ou une personne qui ne croit pas vous dire : "Eh bien, voilà cette chose, ce n'est pas... Ça n'existe pas." Vous laissez de mauvaises herbes entrer. Repoussez cela.

95 Dites : "Dieu l'a dit! Cela règle la question. [Frère Branham frappe deux fois sur la chaire. - N.D.E.] Je suis guéri parce que je le crois dans mon coeur." Et quand cette foi repose là et que toute l'incrédulité est enlevée, cela doit la faire sortir. C'est vrai.

96 Maintenant, le Témoin de la défense veut appeler quel - quelques témoins sur l'estrade. Aurions-nous le temps de le faire? Le Témoin de la défense veut appeler un témoin maintenant, Ses témoins, comme le ministère public a appelé les siens. Le Témoin de la défense appelle premièrement le prophète Noé et lui permet de témoigner. "Noé, qu'as-tu à dire maintenant, cet après-midi, sur cette affaire?"

97 Il a dit : "Je vivais dans un âge scientifique, qui dépasse de loin les scientifiques de cet âge-ci. Il n'avait jamais plu sur terre. Dieu arrosait la terre par la végétation, et ainsi de suite, par des sources qui étaient sous la terre. Mais un jour, Dieu est venu vers moi et m'a dit qu'il pleuvrait, que de l'eau tomberait des cieus. J'ai apporté mon message. Et Il m'a dit de construire une arche. C'est ce que j'ai fait et j'ai dit que l'eau tomberait des cieus."

98 "Et monsieur l'Incroyant, monsieur le Sceptique, et tous ces hommes qui sont assis là s'étaient moqués de moi et ont ri de moi pour avoir cru en un tel miracle, alors qu'il était scientifiquement prouvé qu'il n'y avait pas d'eau là-haut. Les gens pouvaient aller sur la lune; ils pouvaient aller dans les étoiles. Ils pouvaient faire des choses de ce genre, ils construisaient alors des choses que

nous ne pouvons pas construire aujourd'hui. Ainsi, ils ont prouvé scientifiquement qu'il n'y avait pas de pluie là-haut."

99 Mais Noé a dit : "Dieu m'a dit qu'il pleuvrait. Et j'ai cru que si Dieu l'a dit, Il est capable de mettre de l'eau là-haut, aussi je martelais. Monsieur - monsieur l'Incroyant se moquait de moi; monsieur le Sceptique doutait de moi. Monsieur l'Impatient... J'ai martelé jusqu'à ce que je finisse l'arche. Chaque jour, ils passaient par là et disaient : 'Eh bien, je pense qu'il va pleuvoir aujourd'hui. Ah! ah! ah!'"

100 Voyez-vous? C'est la même chose : "Je pensais que tu te portais bien. Je pensais que tu allais guérir."

101 "Où en est la pluie? Tu sais, après tout, prophète Noé, puisque tu es censé en être un, c'est toi qui as dit cela." Maintenant, souvenez-vous, ce ne sont pas... Ce sont des gens qui prétendent être des croyants. Non, monsieur l'Incroyant et monsieur le Sceptique, et ces gens-là, ils se font passer pour des croyants. "Eh bien, le prophète Noé, nous avons toujours su que tu étais un faux prophète, parce que tu as des idées folles qui ne s'accordent pas avec la science. Elles ne s'accordent pas avec la tendance moderne. Voyez? Vous ne vous accordez pas avec nos pasteurs. Il y a quelque chose de faux. Nous savons que tu n'es vraiment pas un prophète. Mais tu as dit qu'il allait pleuvoir, ça fait un mois, et il ne pleut toujours pas."

102 - Deux ans sont passés! Hé! Hé! prophète, je pensais que tu avais dit que c'est Dieu qui a dit cela?

- Il l'a bien dit.

- Eh bien! Deux ans sont passés!

103 "Cinq ans, vingt ans, cinquante ans, l'arche est achevée." Noé était assis à la porte. Voici venir monsieur le Moqueur, monsieur l'Incroyant, monsieur le Sceptique et monsieur l'Impatient : "Eh bien, maintenant, où est la pluie?"

104 "Dieu a dit qu'il pleuvrait. Il n'a pas dit quand. Il a dit qu'il pleuvrait. Il n'a pas dit quand. Il a seulement dit : 'Il va pleuvoir. Fais-toi une arche. Tu y seras en sécurité. Il va pleuvoir.' Il n'a pas dit quand il allait pleuvoir. Il a dit : 'Il va pleuvoir.' Et j'ai construit l'arche."

105 "Eh bien, il me semble que si vous avez construit l'arche et que vous avez fait votre part, Dieu fera la Sienna."

106 "Il le fera, mais Il n'a pas dit quand Il le fera, Il a seulement dit que cela allait arriver. 'Il va pleuvoir'."

107 Ainsi, nous voyons qu'il a ensuite dit : "Des années sont passées jusqu'à cent dix-neuf ans, et il ne restait que sept jours environ pour que cela fasse cent

171 Eh bien, le Studio Douglas se trouvait là, avec un gros appareil photo. Ils ont dit, ce prédicateur a dit : "Prenez quelques photos de ce vieil homme; je vais l'écorcher, je vais lui arracher la peau et l'attacher sur la porte de mon bureau, comme mémorial de la guérison divine." Pouvez-vous imaginer un chrétien dire cela d'un autre chrétien? Vous voyez, on vous reconnaît à vos fruits. Ainsi, il a pris six clichés. Et il a mis son poing sous le nez de frère Bosworth avant qu'ils ne commencent le débat et il a dit: "Prenez-en la photo comme ça." Et on en a pris la photo. Frère Bosworth se tenait simplement là.

172 Et vous savez quoi? Quand il les a amenées au studio pour les examiner, aucune n'avait réussi. Chacune était complètement ratée. Dieu ne voulait pas permettre que cet infidèle mette son doigt sous le nez d'un homme saint, comme cela, et qu'on en prenne des photos.

173 Et pendant que je me tenais là, j'ai dit : "Si c'est le don de Dieu qui est remis en question, à cause du discernement, c'est la promesse de l'Écriture. Cela peut être prouvé. Cela peut être prouvé." Mais j'ai dit : "Quant à être un guérisseur, ça, non, monsieur. Je ne suis pas un guérisseur, monsieur."

174 Il a dit : "En tant qu'un homme, je vous respecte. En tant qu'un prédicateur, je - je ne pense pas grand-chose de vous."

175 J'ai dit : "Pour ma part, je vous retourne les compliments." Et il est allé de l'avant comme cela.

176 Il a donc dit : "J'aimerais vous voir accomplir quelque chose. J'aimerais vous voir hypnotiser quelqu'un et le voir d'ici un an." Il a commencé à se retourner.

177 J'ai dit : "Si je parle pour Dieu, Dieu est tenu de parler pour moi." A peine venais-je de dire cela que ce tourbillon est encore venu. Cette Colonne de Feu est directement descendue là dans l'auditoire, cette Colonne de Feu qui est descendue là. Et ce gros appareil photo de studio a donc pris la photo.

178 George J. Lacy, le chef du FBI pour le service des empreintes digitales sur documents, l'a prise à minuit, cette nuit-là. Quand ils ont sorti cela, c'était le seul cliché où il y eût une photo. Et vous...

179 Combien l'ont sur leur étagère à la maison? Vous voyez? Elle est accrochée dans un hall - un hall d'arts religieux à Washington DC "Le seul Être surnaturel jamais photographié dans toute l'histoire du monde."

180 Qu'est-ce? Observez-Le! Regardez-Le cette semaine. Regardez ce qu'Il a fait. "Hier, aujourd'hui et éternellement, le même." Maintenant, si j'avais dix mille langues, elles ne m'auraient pas suffi pour parler de Lui. Oui, oui.

160 Cet homme n'a pas pu bouger, mais il se tenait debout là et bégayait. Et beaucoup parmi vous étaient là, je pense, pour suivre cela. Ainsi, la délibération revenait à monsieur Bosworth. Et il n'a même pas eu un seul argument, et quand c'était... C'était devant des responsables de la ville, qui étaient sans parti pris vis-à-vis de deux camps, et qui ne connaissaient que ce que déclarent les Ecritures. Et puis il continuait à dire : "Qu'il s'avance!"

161 Ils ne savaient pas que j'étais là au-dessus. J'étais assis là au-dessus avec ma femme et la petite Becky. Elle termine ses études supérieures cette année. Et j'étais assis là, elle n'avait qu'un an. Je la tenais dans mes bras.

162 Et il a dit... Frère Bosworth a dit : "Je sais que frère Branham est dans la réunion. S'il désire venir clore, c'est très bien." Mais il a dit que je... Et tout le monde a commencé à regarder tout autour.

163 Et là se tenaient plusieurs centaines de personnes, des milliers, près de trente mille personnes. Nous en avons eu huit cents, tout le long là au music-hall. Et ceci... Les gens sont venus par avion, par train et chaque...

164 Et c'est là que j'ai compris; tous les groupes pentecôtistes s'étaient donc réunis. Il faudra une persécution pour vous pousser à vous réunir. Vous ne le croirez jamais, mais quand ce temps-là viendra...

165 Voyez, il y a une chose qu'ils croyaient en commun : la guérison divine; ainsi les unitaires, les binitaires, les trinitaires, les "quadrinitaires" et tout ce qui pouvait encore exister, tous s'étaient rassemblés. Ils étaient [tous] là.

166 Et cet homme a dit : "Il n'y a personne qui croit dans la guérison divine, si ce n'est une bande de saints exaltés."

167 Raymond Richey s'est levé et a dit : "Qu'entendez-vous par 'saints exaltés'" Il a dit : "Qu'entendez-vous par des gens normaux?" L'autre a répondu : "Les baptistes!"

168 Il a dit : "Ça va. Combien dans ce bâtiment peuvent démontrer par une attestation médicale que Jésus-Christ les a guéris pendant que frère Branham était ici?" Et trois cents personnes se sont levées. Il a demandé : "Qu'en dites-vous?" Voyez? Ainsi, il était prêt à se bagarrer, étant fâché.

169 Je me suis dit qu'il fallait que je descende. J'ai entendu le Saint-Esprit dire: "Descends." J'ai regardé là et cette Lumière était suspendue au-dessus de l'endroit où j'étais. Je suis descendu jusque-là.

170 J'ai dit : "Qu'on remette le don en question, ça, c'est autre chose. Mais je ne suis pas un guérisseur. C'est Dieu qui est le Guérisseur." Et j'ai dit : "Si je témoigne pour Dieu, Dieu est obligé de témoigner en ma faveur."

vingt ans. Monsieur l'Incroyant, monsieur le Moqueur et tous les autres, monsieur le Sceptique plutôt et monsieur l'Impatient se sont tous moqués de moi, et tout, et ils ont dit que j'étais fou de croire une telle promesse inconsidérée et que, si Dieu m'avait promis cela, Il avait dit quelque chose qui n'était pas vrai, et Il n'était pas capable de soutenir ce qu'Il avait dit. Mais j'ai cru en Dieu et j'ai tenu ferme. (Vous y êtes.) J'ai cru en Lui. J'ai tenu ferme."

108 "Et vous savez, un jour, ils sont venus pour se moquer de moi, et la porte était fermée. Ils ont dit : 'Eh bien, ce vieux fanatique est allé là et a fermé la porte, je pense.' Mais je les ai entendus; ainsi, je leur ai dit : 'C'est Dieu qui a fermé la porte. Sans doute que la pluie tombera aujourd'hui. Cela va se faire.'"

109 "Le premier jour est passé, il n'y a pas eu de pluie, alors ils m'ont réellement tourné au ridicule, disant : 'Dieu a fermé la porte.' Je ne crois pas une telle chose. C'est Noé qui a lui-même fermé la porte, lui et ses fils." Vous voyez, Moqueur, Incroyant, Sceptique!

110 "Très bien, cela a duré un certain temps, mais le matin du 17 mai, la pluie est tombée. Et elle - elle a complètement détruit tous ces gens qui s'étaient opposés à la Parole de Dieu et Elle a sauvé tous ceux qui avaient cru Dieu et qui avaient fait des préparatifs pour cela." Noé a dit : "Laissez-moi témoi-..."

111 "Non, Noé, descendez. Appelons un autre témoin. Nous n'avons pas de temps cet après-midi."

112 Laissons-le... Que le Témoin de la défense appelle maintenant le second témoin. Il appellera Abraham.

113 Abraham dit : "Je n'étais qu'un homme ordinaire, un croyant, et Dieu m'a parlé par Sa Parole et m'a dit un jour que j'aurai un enfant par Sara. Sara avait soixante-cinq ans et moi, soixante-quinze. Je l'ai épousée alors qu'elle avait environ seize ans. Elle était ma demi-soeur et elle était stérile, et moi aussi. Elle n'était pas féconde et j'étais stérile; ainsi, c'était impossible pour nous d'avoir cet enfant. Et nous avons continué ainsi pendant des années. Mais Dieu l'avait promis et nous sommes allés nous procurer tout : les couches, des épingles et tout, nous nous sommes préparés pour recevoir le bébé, et nous avons tricoté de petits chaussons, et Sara..."

114 "Et le premier mois est passé, et j'ai dit : 'Sara!'" (Souvenez-vous, elle avait déjà dépassé la ménopause depuis vingt ans. Voyez?) Et j'ai dit : "Maintenant, Sara, y a-t-il un changement au cours de ces derniers - de ces vingt-huit derniers jours?"

"Non, aucun changement."

115 "Eh bien, je savais que nous allions avoir le bébé de toute façon, et nous avons continué et continué année après année, et je croyais toujours en Dieu."

116 "Monsieur l'Incroyant, monsieur le Sceptique et monsieur l'Impatient ont fait de leur mieux pour trouver un moyen. Ils ont essayé de me dire que j'étais en erreur : 'Eh bien, Abraham, tu étais un fermier prospère, tu étais un homme distingué, tout le monde avait de la considération pour toi, mais tu es allé à l'extrême! Tu crois quelque chose qui ne peut pas être vrai. C'est contraire à la science qu'un vieil homme comme toi et une vieille femme comme Sara puissent avoir un enfant.'"

117 "Mais j'ai cru en Dieu malgré tout. C'était vingt-cinq ans plus tard! Il ne m'avait pas dit quand j'allais avoir cet enfant, mais Il a dit que je l'aurais, et j'ai cru en Dieu et j'ai considéré tout ce qui était contraire comme n'existant pas."

118 "Il n'a pas douté de la promesse de Dieu par incrédulité." Peu importe combien de moqueurs ont dit : "Tu n'es pas... Tu n'y parviendras pas. C'est impossible! Ressais-toi! Tu es fou!" Il a dit qu'il se fortifiait davantage. C'est ce que fait la foi authentique. Elle ne connaît aucun doute. Mais si vous ne le savez pas, vous abandonnez très vite.

119 "Ainsi, eh bien, Abraham, je - je pense que tu ferais - tu ferais un très bon témoin."

120 "La Parole n'avait pas dit quand j'allais avoir ce bébé le premier mois, mais Elle a dit que nous aurions un bébé."

121 Très bien, appelons un autre témoin très rapidement. Esaïe, le prophète, demandons-lui quelque chose.

122 "Eh bien, a-t-il dit, le Seigneur m'a parlé un jour dans une prophétie. J'étais un - un prophète. Tout le monde savait que ce que je disais, le Seigneur l'honorait et tout le monde me croyait comme étant un prophète. Et un jour, Quelque Chose d'irréfléchi est venu et Cela disait : 'Une vierge concevra.' Eh bien, voyons, c'était donc inhabituel."

123 Et généralement, c'est dans cette chose inhabituelle que Dieu agit. Voyez, c'est trop étrange. Comme Joseph, il - il voulait croire Marie, mais c'était tellement inhabituel, vous voyez, c'était trop inhabituel.

124 Ainsi, Esaïe a dit : "Quand j'ai prophétisé, tout le monde m'a cru. Ainsi, chaque jeune fille s'est préparée, celles qui n'étaient pas mariées, elles se sont préparées pour - pour avoir un Enfant né virginalement. Des jours et des jours, des années et des années passèrent; et alors, les gens commençaient à croire que j'étais un faux prophète. Mais je savais que c'était ce même Dieu qui avait fait ces promesses, ainsi je m'en suis tenu exactement à cela. Et c'est environ huit cents ans plus tard, avant que le bébé ne vienne, qu'une vierge a conçu. Ses Paroles se sont accomplies."

150 J'ai dit : "Père céleste, comme ce jeune homme a confessé sa foi en Toi, et comme Tu nous as commissionnés d'aller dans le monde entier et de prêcher l'Evangile, en baptisant les gens au Nom du Père, Fils et Saint-Esprit, leur recommandant de croire tout ce que Tu as enseigné..."

151 "C'est pourquoi je te baptise, mon cher frère, au Nom du Seigneur Jésus-Christ."

152 Et comme je le plongeais dans l'eau, je me suis relevé, et j'ai entendu quelque chose faire : "Whououss!" J'ai regardé la foule, et elle... J'ai entendu une Voix dire : "Lève les yeux!"

153 Je pensais : "Qu'est-ce?" La maman de Billy qui est ici présent, deux ou trois ans avant notre mariage, se tenait là. J'ai vu son visage, [tout] pâle. Elle avait un appareil photo à la main.

154 J'ai entendu une seconde fois : "Lève les yeux!" J'étais effrayé. J'ai regardé autour de moi, les gens se tenaient là en train de regarder, hébétés. J'ai encore entendu cette Voix dire : "Lève les yeux!"

155 Et quand j'ai regardé, et voici venir cette même Colonne de Feu qui avait conduit Israël à travers le désert. Des milliers d'yeux La regardaient descendre directement au-dessus de l'endroit où je me tenais. Et Elle a dit : "Comme Jean-Baptiste fut envoyé comme précurseur de la Première Venue de Christ, ton Message couvrira la terre et sera le précurseur de la Seconde Venue de Christ."

156 Cela a paru dans le journal, dans l'Associated Press. Le docteur Lee Vayle, ici présent cet après-midi, l'a amené au Canada et ailleurs : "Une Lumière mystique apparaît au-dessus d'un prédicateur baptiste de la région pendant qu'il baptisait."

157 Là-bas, à Dallas, au Texas, ou à Houston au Texas, il y a quelques années, quand des gens En ont douté et je ne savais que faire, quand un éminent prédicateur baptiste voulait discuter avec frère Bosworth, il disait : "Il n'existe pas de guérison divine." Et lorsqu'il a perdu le débat, à cent pour cent, il a dit : "Laissez-moi voir ce guérisseur divin s'avancer et accomplir quelque chose!" J'ai dit...

158 Je suis descendu. J'étais au balcon. J'ai dit : "Je ne suis pas un guérisseur divin, monsieur."

159 [Espace vide sur la bande - N.D.E.]... Jésus, oui ou non? Et vous ne pouvez y répondre. Juste une seule question, et c'était tout. S'Il est Jéhovah Jiré, Il doit l'être; s'Il ne l'est pas, Il n'est pas un Sauveur. Et vous ne pouvez pas séparer ces noms. Il est Jéhovah Rapha, le Guérisseur. "Le même hier, aujourd'hui et éternellement."

143 Eh bien, Josué a dit : "J'ai calmé le peuple en leur disant : 'Restez tranquilles, c'est Dieu qui l'a dit!' [Frère Branham frappe huit fois sur la chaire. - N.D.E.] "Dieu l'avait dit, c'est vrai. Mais, vous savez, ils n'étaient qu'à deux jours de là. C'était à Kadès-Barnéa. Ils n'étaient qu'à deux jours et ils auraient été dans le pays promis."

144 Mais Josué a dit : "Ç'a fait quarante ans avant que nous ne possédions le pays. Il n'avait pas dit quand nous posséderions le pays. Mais Il avait dit qu'Il laisserait cette vieille génération mourir, ces incrédules, et Il a suscité une autre génération qui croyait. Il n'a pas dit quand ils posséderaient le pays. Mais Il a dit qu'ils posséderaient le pays, et nous l'avons pris." Je pense que c'est un bon témoin. Ne le pensez-vous pas? [L'assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Bien sûr. "Nous avons pris le pays après tant d'années."

145 Eh bien, il se fait tard. Mais laissez-moi prendre un témoin de plus. Est-ce possible? J'en ai une douzaine inscrite ici. Nous pourrions en appeler cent ou deux cents, mais laissez-moi simplement en appeler encore un. Et veuillez me pardonner, puis-je être ce témoin? [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] J'aimerais prendre position pour Lui. Ces jours-là sont passés; il s'agit d'aujourd'hui. Je sais que cela serait leur témoignage, mais laissez-moi une fois prendre position en tant que témoin. Oh! la la!

146 Je me souviens de ce qui s'était passé là-bas, quand j'étais un jeune garçon. Vous avez lu l'histoire de ma vie, et vous connaissez l'histoire. Je me souviens, sur le fleuve, là-bas, lorsque j'étais un jeune prédicateur baptiste et que je baptisais là. Environ dix mille personnes se tenaient sur la rive, quand un après-midi... Mon premier grand réveil, environ mille convertis, et je les baptisais là-bas dans l'eau. J'étais en train de conduire la dix-septième personne dans l'eau. Et j'ai entendu un bruit, et j'ai regardé autour de moi. Il faisait chaud. C'était en juin 1933, au bas de la rue Spring, à Jeffersonville, dans l'Indiana. Je les conduisais là. Et les rives, en amont et en aval, étaient complètement pleines de gens.

147 Je me suis avancé avec ce petit garçon. Je l'avais vu à l'autel. J'ai dit : "Mon fils, as-tu accepté Jésus comme ton Sauveur personnel?" Il a répondu : "Oui."

148 Il s'appelait Edward Colvin. Et J'ai dit : "Edward, sais-tu ce que je fais maintenant?" Il a dit : "Oui, Frère Branham."

149 J'ai dit : "Je te baptise pour montrer à cette assemblée ici que tu as accepté Christ comme ton Sauveur personnel. Comme je te baptise au Nom de Jésus-Christ, tu porteras Son Nom. Lève-toi pour mener une nouvelle Vie. Et quand tu partiras d'ici, tu dois marcher en nouveauté de vie. Comprends-tu cela, Edward?" Il a dit : "Oui." J'ai dit : "Incline la tête."

125 Rapidement, appelons un autre témoin. Appelons Moïse. "Moïse, vous êtes né..."

126 Tous les prophètes sont prédestinés, nous le savons. "Les dons et les appels sont sans repentir." "Jérémie, dit Dieu, avant même que tu sois conçu dans le sein de ta mère, Je t'ai connu et Je t'ai sanctifié, et Je t'ai ordonné prophète des nations." Jésus-Christ était la Semence de la femme, depuis le jardin d'Eden. Jean le Baptiste, sept cent douze ans avant sa naissance, Esaïe l'a vu et a dit : "Il est la voix de celui qui crie dans le désert : Préparez le chemin du Seigneur." Vous voyez, les dons et les appels ne consistent pas à s'imposer les mains les uns aux autres. C'est ce que Dieu fait. Né, depuis la naissance, voyez, ces dons sont toujours en vous quand vous naissez. Remarquez.

127 Moïse est né pour être un prophète. Et il était là dans le désert, quarante ans après pour se débarrasser - se débarrasser de son instruction qu'il avait reçue là en Egypte. Et cependant, Dieu lui est apparu et lui a parlé par un signe et par une Voix, une Colonne de Feu, et c'était une Voix qui était vraiment Scripturaire. Et la Voix disait : "Je suis avec toi, Moïse. Tu seras Ma bouche."

Et Moïse a dit : "Je me suis plaint. Je - je ne pensais pas que ma bouche était digne. Je - je bégaie un peu. Je - je - n'ai pas la parole facile. Et Dieu m'a demandé : 'Qui a fait la bouche de l'homme? Et si tu ne peux croire cela, je sais qu'Aaron, ton frère, peut bien parler. Toi, sois Dieu et que lui soit ton prophète; qu'il exécute, et toi, prononce la Parole. Et Je serai dans ta bouche et Je prononcerai la Parole.' Maintenant, c'est un très bon arrangement. Ainsi, je m'en suis allé."

128 "Et tout le monde se moquait de moi, parce qu'à l'époque j'avais quatre-vingts ans révolus. J'avais une barbe blanche pendante comme ça. Et ma femme était assise sur une mule, avec le petit Guerschom sur sa hanche, et je descendais en Egypte. Et j'avais les yeux fixés vers le ciel, tenant ce vieux bâton recourbé en main. Je descendais pour conquérir; l'invasion par un seul homme." Et la chose était qu'il l'a fait. C'est vrai. Il l'a fait avec un bâton recourbé là où il ne pouvait le faire avec une armée. Mais Dieu l'avait dit, cela règle la question.

129 "Ainsi, quand je me suis présenté pour la première fois devant le saint père Pharaon, le pasteur, vous savez, et que j'ai accompli le miracle que Dieu m'avait ordonné, un signe avec ma main, ou avec un bâton, vous savez, le pasteur Pharaon là-bas n'a pas voulu coopérer avec moi, pour commencer. Mais quand j'ai dû me frayer un chemin pour obtenir cela, vous savez, il a en quelque sorte cherché à faire passer l'oeuvre du Seigneur pour quelque chose de louche. Il a dit qu'il avait là quelques magiciens qui pouvaient faire la même chose. Et ces imitateurs charnels se sont levés pour imiter."

130 C'est exactement ce que Satan fait lors de chaque mouvement! Un imitateur charnel, quelqu'un voit une chose être faite et il essaie de l'imiter.

131 "Lorsque ces imitateurs charnels sont arrivés et ont changé ces bâtons en serpents, exactement comme moi, le pasteur Pharaon a dit : 'Tu vois, ce n'est rien qu'un magicien, un magicien enflé. Et nous avons la même chose ici, de scientifique et ainsi de suite. Nous, toi, nous avons fait la même chose. Nous avons des hôpitaux et tout maintenant.' Bien sûr, je crois cela, mais ce n'est pas ce que Dieu a dit. Voyez?"

132 Maintenant, il a dit : "Remarquez, (il dit) nous... Il a essayé de faire en sorte que cela paraisse louche, de ma part. Mais j'ai été positif, j'étais sûr que la Voix qui m'avait parlé était la Parole de Dieu écrite et parlée pour cette époque. Aussi suis-je simplement resté ferme, et Il m'a débarrassé d'eux. Il nous a finalement amenés à la montagne qu'Il m'avait indiquée. Après un long, long moment - non pas ce jour-là, mais longtemps après -, nous sommes finalement arrivés à la montagne où Il m'avait dit : 'Comme signe', je reviendrais 'à cette montagne'. Et j'ai tenu ferme."

133 Prenons un autre témoin, très rapidement, avant de quitter. Faisons monter Josué ici.

134 Josué a dit : "Moïse a pris une personne de chaque tribu, de chaque dénomination, et il nous a envoyés de l'autre côté pour espionner le pays. Et quand nous sommes arrivés là-bas à la rivière et que nous avons regardé là de l'autre côté et avons vu ces Amalécites, ces Amoréens, ces Phéréziens, et que sais-je encore, ils ont dit que c'étaient des géants." Il a dit : "Les gens se sont écriés de peur : 'Eh bien, nous n'y parviendrons pas. Si jamais nous parrainons une réunion comme celle-là, notre organisation nous mettra à la porte. Nous ne pouvons simplement pas le faire. Nous - nous ne pouvons pas avoir de telles choses. C'est trop louche, voyez. Nous ne le pouvons pas. Eh bien, c'est impossible.' Et quand ils sont revenus, ils avaient pourtant l'évidence, ils avaient ramené des raisins de ce pays."

135 Et le problème est celui-ci : comment un homme ou une église, ou une dénomination qui a déjà goûté l'évidence qu'Il est vivant, peut ensuite Le renier, alors qu'Il est ressuscité parmi nous? Comment pouvez-vous faire cela, ô vous les pentecôtistes? Vous avez parlé en langues et interprété les langues, comme vous le prétendez; comment pouvez-vous alors rejeter la Parole promise pour cet âge? Vous En prenez une partie et vous dites : "C'est un bon Pays. Nous n'en avons aucune idée." C'était un bon Pays. Il a été prouvé que c'était un bon Pays, mais cette seule grappe de raisins n'était pas toute la chose. Toute la Palestine en était remplie. Nous croyons dans le parler en langues et à tous ces autres miracles et ces choses, et dans la prière pour les malades.

136 Et alors, quand on en arrive ici à cette promesse qui a trait à quelque chose d'autre, "comme il en était au temps de Sodome", Malachie 4 dit : "Juste avant le grand moment où le monde des nations sera brûlé tout comme l'a été

Sodome, et ensuite les justes marcheront sur les méchants, Je vous enverrai Elie, oint de l'Esprit, et il ramènera le coeur des enfants à la foi des pères." "Ramener", toujours, chaque fois qu'il est venu, c'est ce qui s'est passé.

137 Et pourquoi pouvez-vous douter de cela, alors qu'Il apporte Christ, la promesse, les prophètes, la Parole et tout? Et cela identifie parfaitement la chose; et ensuite, vous faites demi-tour et vous dites : "Non, ne collaborez pas à ces réunions. Si vous le faites, je vous rendrai vos documents."

138 Si c'était moi, ils pourraient avoir leurs peaux de chèvre! Mon nom est écrit dans le Livre de Vie de l'Agneau, chaque croyant aussi. Ils sont donc revenus et Josué a dit : "Quand ils sont tous venus..." Je pourrais rester longtemps là-dessus, mais je suis sûr que vous savez de quoi je parle.

139 Josué a donc dit : "J'ai calmé le peuple." Il a dit : "Peu m'importe combien ils peuvent paraître grands, combien il y a de l'opposition, ou combien cela semble fanatique! [Frère Branham frappe trois fois sur la chaire. - N.D.E.] Souvenez-vous, lorsque nous étions en Egypte, Dieu a dit : 'Je vous ai donné ce pays. Je vous le donne.'"

140 Eh bien, il n'ira pas tout bonnement là-bas, tout balayer, plâtrer les murs et vous dire d'entrer en vous présentant un fauteuil à bascule pour vous asseoir, en disant : "Nous allons demander aux servantes de préparer le lit pour vous." Il n'agit pas ainsi. Vous avez... Dieu avait dit à Josué : "Tout lieu que fouleront les plantes de vos pieds, Je vous l'ai donné." Les empreintes des pieds signifiaient la possession. Et chaque promesse dans le Livre est pour les croyants, mais vous devez y poser vos empreintes. Vous devez vous battre pour chaque centimètre de terrain. Si vous n'avez aucun combat en vous, alors sortez du jeu!

141 Je suis venu ici, il n'y a pas longtemps, je crois que c'était dans cet Etat. C'était au Georgia Tech, ou quelque part là-bas. J'avais... Je ne sais pas, je ne sais pas maintenant, ça pouvait être dans l'Est. Je suis allé dans un stade de football, j'ai vu une petite - une petite inscription qui m'a toujours inspiré d'une certaine manière. J'ai vu une inscription au-dessus de la porte, lorsque je suis sorti des vestiaires. Il y avait là à l'intérieur une inscription qui disait: "Ce qui compte, ce n'est pas la taille du chien dans le combat, mais la taille du combat dans le chien." Et c'est vrai.

142 Ce qui compte, ce n'est pas le nombre de doctorats en théologie, en philosophie, en droit que vous avez. Il s'agit de la mesure de Christ qu'il y a en vous. [L'Assemblée dit : "Amen." - N.D.E.] Cela dépend du degré de foi qu'il y a là, non pas combien vous pouvez expliquer ceci ou cela et justifier cela. C'est le degré de foi que vous avez en Dieu pour croire qu'Il dit la vérité. Eh bien, c'est votre affaire. Cela dépend de la lignée dont vous êtes issu. Si vous êtes la Semence d'Abraham, vous agissez comme Abraham : "Appelant les choses qui ne sont pas comme si elles étaient."